

**RÉPERTOIRE DES
BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF**
(Version du 31 décembre 2006)

- 1- Signification des abréviations
- 2- Bulletin des droits forestiers consentis
- 3- Synthèse des volumes attribués par aire commune et par essence (en mètres cubes)
- 4- Synthèse des volumes calculés (Projet de loi 71) par aire commune et par essence (en mètres cubes)
- 5- Détail des volumes par bénéficiaire de CAAF et de CtAF
- 6- Liste des bénéficiaires de CAAF et de CtAF par aire commune
- 7- Carte des aires communes

Réalisation

Ministère des Ressources naturelles et de la Faune
Direction de la gestion des stocks ligneux
880, chemin Sainte-Foy, local 7.40
Québec (Québec) G1S 4X4
Téléphone : (418) 627-8648
Télécopieur : (418) 643-1690

Ghislain Charest, technicien forestier
ET
Doris Audet, ingénieur forestier

© Gouvernement du Québec
Ministère des Ressources naturelles et de la Faune
Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Québec, 4^e trimestre, 2006
ISSN 1712-8293

Numéro de publication : 2006-3008

1- Signification des abréviations

CAAF = **C**ontrat d'**a**pprovisionnement et d'**a**ménagement **f**orestier

CtAF = **C**ontrat d'**a**ménagement **f**orestier

CvAF = **C**onvention d'**a**ménagement **f**orestier

UA = **U**nité d'**a**ménagement

m3 = Mètres cubes solides

PRODUITS

B = Bardeaux
C = Copeaux
D = Déroulage (placage, contreplaqués, poutrelles)
F = Panneaux
G = Tournage, façonnage (poteaux, composantes)
H = Bois de fuseaux
L = Lattes
M = Charbon de bois
P = Pâtes, papiers, cartons
S = Sciage
X = Pas de produit (CtAF)

NUMÉRO D'USINE

064 1 005 = Unité de gestion + **Groupe d'usine** + Séquentiel

GROUPES D'USINES

0 = Pâtes, papiers, panneaux
1 = Usine productrice de copeaux
2 = Usine avec CAAF sans copeaux
3 = Usine sans CAAF sans copeaux
4 = Usine de cogénération
6 = Sans usine avec CtAF

ESSENCES

Auf = Autres feuillus durs que ceux énumérés
Ch = Chênes
Ép = Épinettes
Ér = Érables
Feuillus durs = Tous feuillus sauf les peupliers
Hêg = Hêtres
Mél = Mélèzes
Pib = Pin blanc
Pig = Pin gris
Pir = Pin rouge
Pru = Pruche
Sab = Sapin baumier
Sab-Ép-Pig-Mél = Sapin, Épinettes, Pin gris et Mélèzes
Til = Tilleul

	Aires communes				Réserves forestières
	Possibilité (m ³)	Loi 71 (m ³)	%	Réservation (m ³)	CvAF (m ³)
SEPM	23 081 536	22 924 085 ↓	99%	0	380 445 ↑
Autres résineux	1 262 190	714 912 ↓	57% ↓	0	20 069 ↑
Peupliers	3 494 647	2 934 640	84%	50 000	201 876 ↑
Feuillus durs	7 361 042	4 173 179 ↓	57% ↓	133 000 ↓	77 424 ↑
Total	35 199 415	30 746 816 ↓	87% ↓	183 000 ↓	679 814 ↑

	Distribution régionale (Nb)		
	A.C.	CAAF	CtAF
Bas-Saint-Laurent	15	25 ↓	0
Saguenay-Lac-Saint-Jean	17	31	0
Capitale-Nationale - Chaudière-			
Appalaches	10	27	0
Mauricie - Centre-du-Québec	9	22	1
Estric - Montréal - Montérégie	1	2 ↑	0
Outaouais	11	17	1
Abitibi-Témiscamingue	9	27 ↓	0
Côte-Nord	8	9 ↓	0
Nord-du-Québec	14	7	2
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	13	17	1
Laval - Lanaudière - Laurentides	7	28 ↓	0
Total	114	212 ↓	5

Points saillants
- Tembec Industries inc. (Témiscaming - Sciage), résiliation (54 400 m ³ de pins, 2 000 m ³ de pruche et 52 700 m ³ de feuillus durs)
- Scierie Norbois inc., résiliation (158 500 m ³ de SEPM)
- La Société en commandite Lammeg, résiliation (69 100 m ³ de feuillus durs)
- Almassa Baie-Trinité inc., augmentation (158 500 m ³ de SEPM)

Superficie des aires communes (ha)	
Totale	37 374 328
Forestière productive accessible	29 891 752

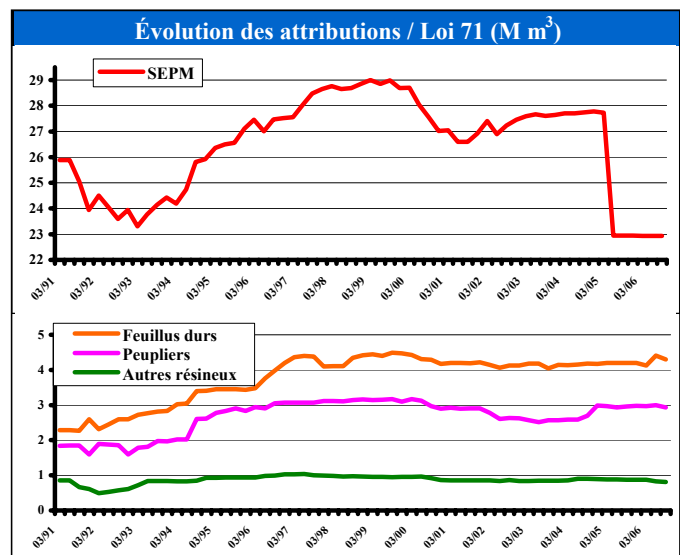
Évolution des droits consentis 2006 - 2007					
	2005-2006	1 ^e trimestre	2 ^e trimestre	3 ^e trimestre	4 ^e trimestre
Nouveau contrat (Nb)	9	4	1	0	
- Volume résineux (m ³)	295 466	69 200	0	0	
- Volume feuillu (m ³)	265 501	519 300	27 000	0	
Résiliation contrat (Nb)	11	5	7	8	
- Volume résineux (m ³)	752 846	121 200	31 400	253 319	
- Volume feuillu (m ³)	240 501	321 130	259 757	142 099	
Avenant / ajustement (Nb)	24	3	4	2	
- Volume résineux (m ³)	711 680	0	17 000	143 724	
- Volume feuillu (m ³)	-62 200	114 600	61 777	13 499	
Revision contrat (Nb)	0	0	0	0	
- Volume résineux (m ³)	0	0	0	0	
- Volume feuillu (m ³)	0	0	0	0	
Nouvelle CvAF (Nb)	2	0	0	0	
Nombre de contrat	232	231	225	219	
- Volume résineux (m ³)	23 814 992	23 762 992	23 748 592	23 638 997	
- Volume feuillu (m ³)	7 094 629	7 407 399	7 236 419	7 107 819	

Volume (loi 71) par catégorie d'usines		
	Contrat	Volume (m ³)
Bardeaux	10	135 999
Charbon	2	18 400
Déroulage	8	521 957
Paillis	1	25 000
Panneaux	7	2 836 240
Pâtes et papiers	10	1 631 016
Poteaux	4	70 587
Sciage	170 ↓	25 136 953 ↓
Sans usine	5	370 664
Total	217 ↓	30 746 816 ↓

↑ ↓ : Tendance du dernier trimestre.

Conventions d'aménagement forestier (CvAF)		
	Nombre	Superficie (ha)
Bas-Saint-Laurent	18 ↑	61 554 ↑
Saguenay-Lac-Saint-Jean	29 ↑	53 170 ↑
Capitale-Nationale - Chaudière-Appalaches	3 ↑	7 803 ↑
Mauricie - Centre-du-Québec	0	0
Estric - Montréal - Montérégie	1	6 047
Outaouais	1	14 000
Abitibi-Témiscamingue	22 ↑	268 809 ↑
Côte-Nord	1	787 554
Nord-du-Québec	2	14 625
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	6	49 908
Laval - Lanaudière - Laurentides	2	6 879
Total	85 ↑	1 270 349 ↑

Légende SEPM : Sapin, épinettes, pin gris et mélèzes.
CAAF : Contrat d'approvisionnement et d'aménagement forestier.
CtAF : Contrat d'aménagement forestier.
CvAF : Convention d'aménagement forestier.
A.C. : Aire commune.



SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
011-02	6 000	400			3 000					2 100		2 100	11 500
011-04	53 300	7 000			25 300					40 000		40 000	125 600
011-05	25 000	3 000			9 500					13 300		13 300	50 800
011-06	15 200	2 100			6 500					13 800		13 800	37 600
011-21	40 300	1 800			8 300					13 900		13 900	64 300
011-27	57 200	6 500			13 200					22 400		22 400	99 300
UG- 011	197 000	20 800			65 800					105 500		105 500	389 100
012-01	21 000	5 700			3 400					4 200		4 200	34 300
012-03	31 900	800			700					5 300		5 300	38 700
012-04	105 000	2 700			4 050					17 600		17 600	129 350
012-05	14 900	50			100					2 400		2 400	17 450
012-09	2 500				3 500					2 700		2 700	8 700
012-10	40 800				2 400					8 100		8 100	51 300
012-12										650		650	650
012-20	158 400	5 800			7 700					28 300		28 300	200 200
012-40A	279 600	2 700			13 000					41 500		41 500	336 800
012-40B	136 800	700			2 500					2 100		2 100	142 100
UG- 012	790 900	18 450			37 350					112 850		112 850	959 550
REG- 01	987 900	39 250			103 150					218 350		218 350	1 348 650
021-01	60 900				15 500	100	100			19 000		19 200	95 600
021-02	103 100				20 800	100	50			23 900		24 050	147 950
023-20	606 000				43 000	200	150			92 500		92 850	741 850
023-21	423 200				35 500	350	100			64 100		64 550	523 250
UG- 021	1 193 200				114 800	750	400			199 500		200 650	1 508 650
022-01	281 500				62 500	200	50			62 000		62 250	406 250
022-02	65 000				14 500	100				6 500		6 600	86 100
022-03	19 800				5 500	30				500		530	25 830
022-04	35 000				5 000					3 000		3 000	43 000
022-05	20 100				10 500	70				3 500		3 570	34 170
UG- 022	421 400				98 000	400	50			75 500		75 950	595 350
024-01	550 600				11 000	100	50			36 000		36 150	597 750
024-02	57 300				1 000	100	50			5 500		5 650	63 950
024-03	930 100				6 000					18 000		18 000	954 100
UG- 024	1 538 000				18 000	200	100			59 500		59 800	1 615 800
025-01	63 000				20 500					2 000		2 000	85 500
025-02	211 500				15 500					13 000		13 000	240 000
025-03	2 056 000				126 500					137 500		137 500	2 320 000
UG- 025	2 330 500				162 500					152 500		152 500	2 645 500
027-01	23 400				7 500					4 500		4 500	35 400
027-02	1 214 100				57 700					99 000		99 000	1 370 800
UG- 027	1 237 500				65 200					103 500		103 500	1 406 200

SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
REG- 02	6 720 600				458 500	1 350	550			590 500		592 400	7 771 500
031-01	21 251		500						400	19 000		19 400	41 151
031-02	67 700			500	9 700				500	48 750		49 250	127 150
031-03	26 100								300	17 050		17 350	43 450
031-04	51 600								400	22 500		22 900	74 500
031-07	162 500					3 400						3 400	165 900
UG- 031	329 151		500	500	9 700	3 400			1 600	107 300		112 300	452 151
033-30	233 600				32 000					40 000		40 000	305 600
UG- 033	233 600				32 000					40 000		40 000	305 600
034-03	17 900	400			1 100					11 800		11 800	31 200
034-04	7 100									2 400		2 400	9 500
034-20	18 200	300	2 400							10 800		10 800	31 700
UG- 034	43 200	700	2 400		1 100					25 000		25 000	72 400
035-01	119 900	4 000		574	21 850					25 250		25 250	171 574
UG- 035	119 900	4 000		574	21 850					25 250		25 250	171 574
REG- 03	725 851	4 700	2 900	1 074	64 650	3 400			1 600	197 550		202 550	1 001 725
041-01	344 000	4 900		7 100	56 762	22 200	18 300		19 700	56 450	24 900	141 550	554 312
041-02	139 000	4 900		5 500	27 415	11 200	9 600			29 400	20 500	70 700	247 515
UG- 041	483 000	9 800		12 600	84 177	33 400	27 900		19 700	85 850	45 400	212 250	801 827
042-01	351 500				5 100				11 500			11 500	368 100
042-02	431 800	1 000		7 900	65 555	46 800	25 200		49 800	5 000	1 500	128 300	634 555
042-03	68 600			500	6 000	5 000	2 500		8 500			16 000	91 100
UG- 042	851 900	1 000		8 400	76 655	51 800	27 700		69 800	5 000	1 500	155 800	1 093 755
043-02	432 400	200		2 000	57 400	68 600	8 200		7 800		1 200	85 800	577 800
043-03	188 200			3 000	37 777	20 200	4 000		11 000		300	35 500	264 477
043-04	270 700			1 300	95 191	16 150	8 300		53 300			77 750	444 941
043-20	736 000				77 600	32 800			38 400			71 200	884 800
UG- 043	1 627 300	200		6 300	267 968	137 750	20 500		110 500		1 500	270 250	2 172 018
REG- 04	2 962 200	11 000		27 300	428 800	222 950	76 100		200 000	90 850	48 400	638 300	4 067 600
051-01		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
UG- 051		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
REG- 05		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
061-01	14 000	400	3 300		7 980	4 100	9 500	29 300			7 100	50 000	75 680
061-02	114 700	400	500		12 180	20 900	20 100	16 400			1 200	58 600	186 380
UG- 061	128 700	800	3 800		20 160	25 000	29 600	45 700			8 300	108 600	262 060

SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Ér+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
062-01	70 700	7 200		1 300	13 400	18 500	8 700	11 900			1 350	40 450	133 050
062-02	253 600	6 300		2 250	105 900	87 300	22 950	4 650			100	115 000	483 050
UG- 062	324 300	13 500		3 550	119 300	105 800	31 650	16 550			1 450	155 450	616 100
064-01	185 300	13 200		400	51 100	28 500	43 000	79 300			7 700	158 500	408 500
064-02	33 100	4 000	5 700	6 100	16 910	6 800	24 800	110 100			30 900	172 600	238 410
064-03	340 500	9 600	100	2 800	44 300	78 000	55 900	57 000			6 100	197 000	594 300
UG- 064	558 900	26 800	5 800	9 300	112 310	113 300	123 700	246 400			44 700	528 100	1 241 210
REG- 06	1 011 900	41 100	9 600	12 850	251 770	244 100	184 950	308 650			54 450	792 150	2 119 370
071-01	85 200	23 600		91 600	57 000	45 600	30 900	53 000			12 300	141 800	399 200
071-04	13 700	1 400		1 000	30 400	1 900	3 300	30 100	4 200		16 000	55 500	102 000
071-20	114 200	11 500		71 600	39 140	34 100	10 400	71 500	5 900		12 400	134 300	370 740
071-21	35 000	1 000		80 700	61 100	1 800	3 000	30 900	7 500		11 100	54 300	232 100
UG- 071	248 100	37 500		244 900	187 640	83 400	47 600	185 500	17 600		51 800	385 900	1 104 040
072-01	4 300	200	1 500		2 460	1 400	3 100	25 600			12 400	42 500	50 960
072-02	14 900	2 100	10 700		13 600	4 000	11 700	65 600			29 900	111 200	152 500
072-03	3 300		2 000		1 130	400	1 200	6 300			3 200	11 100	17 530
UG- 072	22 500	2 300	14 200		17 190	5 800	16 000	97 500			45 500	164 800	220 990
073-01	180 200	6 600		26 900	41 200	95 200	27 600	41 400			1 100	165 300	420 200
073-02	126 900	7 800		46 800	105 000	38 200	15 600	87 900			24 700	166 400	452 900
UG- 073	307 100	14 400		73 700	146 200	133 400	43 200	129 300			25 800	331 700	873 100
074-01	295 800			200	81 700	124 800	15 900	21 200			500	162 400	540 100
074-02	51 700				22 700	23 900	3 400	9 000			200	36 500	110 900
UG- 074	347 500			200	104 400	148 700	19 300	30 200			700	198 900	651 000
REG- 07	925 200	54 200	14 200	318 800	455 430	371 300	126 100	442 500	17 600		123 800	1 081 300	2 849 130
081-21	268 800			24 700	129 800	115 900	30 400	54 500			1 400	202 200	625 500
081-22	109 000		15 000	75 700	36 400	26 000	33 400	71 100			6 000	136 500	372 600
UG- 081	377 800		15 000	100 400	166 200	141 900	63 800	125 600			7 400	338 700	998 100
082-01	35 200				21 000	9 700						9 700	65 900
082-85A	208 600	1 000			85 300	57 000						57 000	351 900
UG- 082	243 800	1 000			106 300	66 700						66 700	417 800
083-87S	752 800	12 600		19 500	126 500	56 600	14 800	3 700				75 100	986 500
UG- 083	752 800	12 600		19 500	126 500	56 600	14 800	3 700				75 100	986 500
084-03	441 000				37 000	14 000						14 000	492 000
084-04	75 900				6 500								82 400
084-20	644 700				67 000	20 000						20 000	731 700
UG- 084	1 161 600				110 500	34 000						34 000	1 306 100

SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
086-24	211 700				24 800	4 000						4 000	240 500
UG- 086	211 700				24 800	4 000						4 000	240 500
REG- 08	2 747 700	13 600	15 000	119 900	534 300	303 200	78 600	129 300			7 400	518 500	3 949 000
090-30	266 019				18 240	10 260						10 260	294 519
UG- 091	266 019				18 240	10 260						10 260	294 519
090-30	434 031				29 760	16 740						16 740	480 531
092-01	340 250												340 250
UG- 092	774 281				29 760	16 740						16 740	820 781
093-01	1 660 850												1 660 850
093-02	96 000												96 000
093-20	767 000												767 000
UG- 093	2 523 850												2 523 850
094-02	8 500												8 500
094-20A	195 913												195 913
094-20B	628 387												628 387
094-20C	401 700												401 700
UG- 094	1 234 500												1 234 500
095-01	123 500												123 500
UG- 095	123 500												123 500
REG- 09	4 922 150				48 000	27 000						27 000	4 997 150
026-04	170 500												170 500
026-05	722 000				100					100		100	722 200
026-06	96 000												96 000
026-20	954 500				100					100		100	954 700
UG- 026	1 943 000				200					200		200	1 943 400
082-85B	113 100				22 700	1 500						1 500	137 300
082-85C	67 500				3 800	500						500	71 800
085-20	460 000				97 300	17 000						17 000	574 300
UG- 085	640 600				123 800	19 000						19 000	783 400
086-01	193 650				66 500	2 000						2 000	262 150
086-03N	49 750												49 750
086-03S	111 150				20 000	4 300						4 300	135 450
086-10	87 200												87 200
086-20	459 000				35 000	11 000						11 000	505 000
086-21	164 000				3 500								167 500
086-22	88 900												88 900
086-23	179 700				55 300	4 000						4 000	239 000
UG- 086	1 333 350				180 300	21 300						21 300	1 534 950

SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
083-87N	807 100				64 000								871 100
087-04	276 300				27 200								303 500
087-20	594 500				85 500								680 000
UG- 087	1 677 900				176 700								1 854 600
REG- 10	5 594 850				481 000	40 300				200		40 500	6 116 350
111-02	20 800	300			800					7 100		7 100	29 000
111-03	94 900	500			700					1 400		1 400	97 500
111-10	8 400	1 400			1 400					2 600		2 600	13 800
111-11	80	400			100								580
111-25	196 200	2 000			21 100					7 800		7 800	227 100
111-27	130 100	1 300			14 000					4 800		4 800	150 200
111-28	63 900	600			6 300					1 000		1 000	71 800
UG- 111	514 380	6 500			44 400					24 700		24 700	589 980
112-01	425 800	9 000			61 500								496 300
112-02	17 300	900											18 200
112-05	5 100												5 100
112-20	20 000	100											20 100
112-21	92 700	1 500			1 350					4 400		4 400	99 950
112-22	355 900	13 900			21 300								391 100
UG- 112	916 800	25 400			84 150					4 400		4 400	1 030 750
REG- 11	1 431 180	31 900			128 550					29 100		29 100	1 620 730
QUÉBEC	28 029 531	196 450	41 700	479 924	2 958 950	1 215 050	468 700	889 850	219 200	1 147 100	234 250	4 174 150	35 880 705

SYNTHÈSE DES **VOLUMES CALCULÉS (PROJET DE LOI 71)** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
011-02	4 800	380			3 000					2 090		2 090	10 270
011-04	42 640	6 650			25 300					40 000		40 000	114 590
011-05	20 000	2 850			9 500					13 300		13 300	45 650
011-06	12 160	1 995			6 500					13 800		13 800	34 455
011-21	32 240	1 710			8 300					13 900		13 900	56 150
011-27	45 760	6 175			13 200					22 400		22 400	87 535
UG- 011	157 600	19 760			65 800					105 490		105 490	348 650
012-01	16 800	5 415			3 400					4 200		4 200	29 815
012-03	25 520	784			700					5 300		5 300	32 304
012-04	84 000	2 565			4 050					17 600		17 600	108 215
012-05	11 920	48			100					2 375		2 375	14 443
012-09	2 000				3 500					2 700		2 700	8 200
012-10	32 640				2 400					8 100		8 100	43 140
012-12										650		650	650
012-20	126 760	5 510			7 700					28 300		28 300	168 270
012-40A	223 680	2 565			13 000					41 500		41 500	280 745
012-40B	109 440	665			2 375					2 100		2 100	114 580
UG- 012	632 760	17 552			37 225					112 825		112 825	800 362
REG- 01	790 360	37 312			103 025					218 315		218 315	1 149 012
021-01	56 720				15 500	100	100			19 000		19 200	91 420
021-02	96 080				20 800	100	50			23 824		23 974	140 854
023-20	526 720				43 000	200	150			92 500		92 850	662 570
023-21	383 200				35 500	350	100			64 100		64 550	483 250
UG- 021	1 062 720				114 800	750	400			199 424		200 574	1 378 094
022-01	227 520				62 356	200	50			62 000		62 250	352 126
022-02	52 080				14 500	100				6 500		6 600	73 180
022-03	15 840				5 500	30				500		530	21 870
022-04	28 080				5 000					3 000		3 000	36 080
022-05	16 480				10 500	70				3 500		3 570	30 550
UG- 022	340 000				97 856	400	50			75 500		75 950	513 806
024-01	550 600				11 000	100	50			36 000		36 150	597 750
024-02	51 680				1 000	100	50			5 500		5 650	58 330
024-03	823 680				6 000					18 000		18 000	847 680
UG- 024	1 425 960				18 000	200	100			59 500		59 800	1 503 760
025-01	51 600				20 308					2 000		2 000	73 908
025-02	186 399				15 500					13 000		13 000	214 899
025-03	1 647 072				126 500					137 500		137 500	1 911 072
UG- 025	1 885 071				162 308					152 500		152 500	2 199 879
027-01	18 716				7 500					4 500		4 500	30 716
027-02	975 600				57 700					99 000		99 000	1 132 300
UG- 027	994 316				65 200					103 500		103 500	1 163 016

SYNTHÈSE DES **VOLUMES CALCULÉS (PROJET DE LOI 71)** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
REG- 02	5 708 067				458 164	1 350	550			590 424		592 324	6 758 555
031-01	17 001		500						400	19 000		19 400	36 901
031-02	54 160			475	9 700				500	48 750		49 250	113 585
031-03	20 930								300	17 050		17 350	38 280
031-04	41 280								385	21 655		22 040	63 320
031-07	136 400					3 400						3 400	139 800
UG- 031	269 771		500	475	9 700	3 400			1 585	106 455		111 440	391 886
033-30	207 488				32 000					40 000		40 000	279 488
UG- 033	207 488				32 000					40 000		40 000	279 488
034-03	14 320	400			1 100					11 800		11 800	27 620
034-04	5 680									2 400		2 400	8 080
034-20	14 560	300	2 400							10 800		10 800	28 060
UG- 034	34 560	700	2 400		1 100					25 000		25 000	63 760
035-01	95 955	4 000		545	21 850					25 250		25 250	147 600
UG- 035	95 955	4 000		545	21 850					25 250		25 250	147 600
REG- 03	607 774	4 700	2 900	1 020	64 650	3 400			1 585	196 705		201 690	882 734
041-01	275 200	4 900		7 100	56 762	22 200	18 300		19 700	56 450	24 900	141 550	485 512
041-02	111 200	4 900		5 500	27 415	11 200	9 600			29 400	20 500	70 700	219 715
UG- 041	386 400	9 800		12 600	84 177	33 400	27 900		19 700	85 850	45 400	212 250	705 227
042-01	279 779				5 100				11 500			11 500	296 379
042-02	353 921	1 000		7 900	65 555	46 800	25 200		49 800	5 000	1 500	128 300	556 676
042-03	56 800			475	6 000	5 000	2 500		8 500			16 000	79 275
UG- 042	690 500	1 000		8 375	76 655	51 800	27 700		69 800	5 000	1 500	155 800	932 330
043-02	359 600	200		2 000	57 400	68 600	8 200		7 800		1 200	85 800	505 000
043-03	152 959			3 000	37 777	20 200	4 000		11 000		300	35 500	229 236
043-04	219 600			1 300	95 191	16 150	8 300		53 300			77 750	393 841
043-20	598 480				77 600	32 800			38 400			71 200	747 280
UG- 043	1 330 639	200		6 300	267 968	137 750	20 500		110 500		1 500	270 250	1 875 357
REG- 04	2 407 539	11 000		27 275	428 800	222 950	76 100		200 000	90 850	48 400	638 300	3 512 914
051-01		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
UG- 051		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
REG- 05		700			4 800	1 450	2 400	9 400		20 550	200	34 000	39 500
061-01	11 200	400	3 300		7 980	4 100	9 500	29 300			7 100	50 000	72 880
061-02	91 760	400	500		12 180	20 900	20 100	16 400			1 200	58 600	163 440
UG- 061	102 960	800	3 800		20 160	25 000	29 600	45 700			8 300	108 600	236 320

SYNTHÈSE DES **VOLUMES CALCULÉS (PROJET DE LOI 71)** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
062-01	56 560	7 200		1 300	13 205	18 500	8 700	11 900			1 350	40 450	118 715
062-02	202 880	6 300		2 250	103 223	87 300	22 950	4 650			100	115 000	429 653
UG- 062	259 440	13 500		3 550	116 428	105 800	31 650	16 550			1 450	155 450	548 368
064-01	148 240	13 200		400	51 100	28 500	43 000	79 300			7 700	158 500	371 440
064-02	26 480	4 000	5 700	6 100	16 910	6 800	24 800	110 100			30 900	172 600	231 790
064-03	272 400	9 600	100	2 800	43 225	78 000	55 900	57 000			6 100	197 000	525 125
UG- 064	447 120	26 800	5 800	9 300	111 235	113 300	123 700	246 400			44 700	528 100	1 128 355
REG- 06	809 520	41 100	9 600	12 850	247 823	244 100	184 950	308 650			54 450	792 150	1 913 043
071-01	85 200	23 600		91 600	57 000	45 600	30 900	53 000			12 300	141 800	399 200
071-04	11 920	1 400		1 000	30 400	1 900	3 300	30 100	4 200		16 000	55 500	100 220
071-20	94 080	11 500		71 600	39 140	34 100	10 400	71 500	5 900		12 400	134 300	350 620
071-21	28 400	1 000		80 700	60 325	1 800	3 000	30 900	7 500		11 100	54 300	224 725
UG- 071	219 600	37 500		244 900	186 865	83 400	47 600	185 500	17 600		51 800	385 900	1 074 765
072-01	3 440	200	1 500		2 460	1 400	3 100	25 600			12 400	42 500	50 100
072-02	14 900	2 100	10 700		13 600	4 000	11 700	65 600			29 900	111 200	152 500
072-03	2 640		2 000		1 130	400	1 200	6 300			3 200	11 100	16 870
UG- 072	20 980	2 300	14 200		17 190	5 800	16 000	97 500			45 500	164 800	219 470
073-01	150 881	6 600		26 900	40 185	95 200	27 600	41 400			1 100	165 300	389 866
073-02	102 720	7 800		46 800	102 791	38 200	15 600	87 900			24 700	166 400	426 511
UG- 073	253 601	14 400		73 700	142 976	133 400	43 200	129 300			25 800	331 700	816 377
074-01	236 640			200	79 705	124 800	15 900	21 200			500	162 400	478 945
074-02	41 360				22 135	23 900	3 400	9 000			200	36 500	99 995
UG- 074	278 000			200	101 840	148 700	19 300	30 200			700	198 900	578 940
REG- 07	772 181	54 200	14 200	318 800	448 871	371 300	126 100	442 500	17 600		123 800	1 081 300	2 689 552
081-21	238 077			24 700	126 529	115 900	30 400	54 500			1 400	202 200	591 506
081-22	87 365		15 000	75 700	35 626	26 000	33 400	71 100			6 000	136 500	350 191
UG- 081	325 442		15 000	100 400	162 155	141 900	63 800	125 600			7 400	338 700	941 697
082-01	28 777				20 853	9 700						9 700	59 330
082-85A	178 238	1 000			84 116	57 000						57 000	320 354
UG- 082	207 015	1 000			104 969	66 700						66 700	379 684
083-87S	607 280	12 600		19 500	126 500	56 600	14 800	3 700				75 100	840 980
UG- 083	607 280	12 600		19 500	126 500	56 600	14 800	3 700				75 100	840 980
084-03	344 777				36 670	14 000						14 000	395 447
084-04	60 800				6 500								67 300
084-20	520 070				67 000	20 000						20 000	607 070
UG- 084	925 647				110 170	34 000						34 000	1 069 817

SYNTHÈSE DES **VOLUMES CALCULÉS (PROJET DE LOI 71)** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Thuya Pig et Mél	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
086-24	168 225			24 800	4 000						4 000	197 025
UG- 086	168 225			24 800	4 000						4 000	197 025
REG- 08	2 233 609	13 600	15 000	119 900	528 594	303 200	78 600	129 300		7 400	518 500	3 429 203
090-30	224 108			18 240	10 260						10 260	252 608
UG- 091	224 108			18 240	10 260						10 260	252 608
090-30	365 651			29 760	16 740						16 740	412 151
092-01	272 160											272 160
UG- 092	637 811			29 760	16 740						16 740	684 311
093-01	1 332 800											1 332 800
093-02	78 080											78 080
093-20	616 800											616 800
UG- 093	2 027 680											2 027 680
094-02	7 600											7 600
094-20A	195 913											195 913
094-20B	506 347											506 347
094-20C	322 095											322 095
UG- 094	1 031 955											1 031 955
095-01	116 400											116 400
UG- 095	116 400											116 400
REG- 09	4 037 954			48 000	27 000						27 000	4 112 954
026-04	134 487											134 487
026-05	567 220			100					100		100	567 420
026-06	72 750											72 750
026-20	724 399			100					100		100	724 599
UG- 026	1 498 856			200					200		200	1 499 256
082-85B	92 587			22 348	1 500						1 500	116 435
082-85C	58 824			3 800	500						500	63 124
085-20	371 856			97 300	17 000						17 000	486 156
UG- 085	523 267			123 448	19 000						19 000	665 715
086-01	167 280			64 410	2 000						2 000	233 690
086-03N	40 950											40 950
086-03S	95 440			19 570	4 300						4 300	119 310
086-10	68 024											68 024
086-20	359 682			35 000	11 000						11 000	405 682
086-21	139 927			3 500								143 427
086-22	67 425											67 425
086-23	146 240			53 960	4 000						4 000	204 200
UG- 086	1 084 968			176 440	21 300						21 300	1 282 708

SYNTHÈSE DES **VOLUMES CALCULÉS (PROJET DE LOI 71)** PAR AIRE COMMUNE ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

Aire commune	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	ÉR+Boj+Bop	Feillus durs	Autres	Sous-total f.durs	Toutes essences
083-87N	620 415				62 130								682 545
087-04	214 976				27 200								242 176
087-20	465 639				85 500								551 139
UG- 087	1 301 030				174 830								1 475 860
REG- 10	4 408 121				474 918	40 300				200		40 500	4 923 539
111-02	16 640	285			760					7 100		7 100	24 785
111-03	75 920	475			665					1 400		1 400	78 460
111-10	6 720	1 330			1 330					2 600		2 600	11 980
111-11	80	380			95								555
111-25	156 960	1 900			20 425					7 800		7 800	187 085
111-27	104 080	1 235			13 490					4 800		4 800	123 605
111-28	51 120	570			6 080					1 000		1 000	58 770
UG- 111	411 520	6 175			42 845					24 700		24 700	485 240
112-01	340 640	9 000			61 500								411 140
112-02	13 840	855											14 695
112-05	4 080												4 080
112-20	20 000	95											20 095
112-21	74 160	1 425			1 350					4 400		4 400	81 335
112-22	284 720	13 205			21 300								319 225
UG- 112	737 440	24 580			84 150					4 400		4 400	850 570
REG- 11	1 148 960	30 755			126 995					29 100		29 100	1 335 810
QUÉBEC	22 924 085	193 367	41 700	479 845	2 934 640	1 215 050	468 700	889 850	219 185	1 146 144	234 250	4 173 179	30 746 816

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.) 10, montée du Lac Castor, C.P. 729 L'Annonciation (Québec) J0T 1T0	S-C	141	064 1 005	Peupliers	061-02	4 700	4 700
					064-03	2 800	2 732
					073-02	9 000	8 811
					TOTAL	16 500	16 243
				Pruche	061-02	500	500
	064-03	100	100				
	TOTAL	600	600				
			TOTAL TOUTES ESSENCES			17 100	16 843
2859-8936 Québec inc. (Les Cèdres Basques) 166, Rang 4 Ouest Sainte-Françoise (Québec) G0L 3B0	S	060	011 2 032	Thuya	011-27	2 700	2 565
					012-04	2 700	2 565
					012-05	50	48
					012-40A	2 700	2 565
					TOTAL	8 150	7 743
4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo) 775, 122e Rue Shawinigan (Québec) G9T 5K4	F	256	041 0 007	Bouleau à papier	041-01	10 000	10 000
					042-02	15 200	15 200
					043-03	10 300	10 300
					TOTAL	35 500	35 500
				Peupliers	041-01	56 762	56 762
					041-02	27 415	27 415
					042-01	5 100	5 100
					042-02	65 555	65 555
					042-03	6 000	6 000
					043-03	37 777	37 777
					043-04	95 191	95 191
					TOTAL	293 800	293 800
							TOTAL TOUTES ESSENCES
9008-6760 Québec inc. (CDEX) 4999, 3e Avenue Est, C.P. 646 Val-d'Or (Québec) J9P 4P6	S-C	375	083 1 005	Thuya	083-87S	12 600	12 600
9047-4735 Québec inc. (Billosag) 1520, boulevard Tadoussac	S	352	023 2 028	Feuillus durs	023-20	3 000	3 000
				Feuillus durs de qual. inf.	023-20	1 000	1 000
				TOTAL TOUTES ESSENCES		4 000	4 000
9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney) R.R. 2, Canton Langis Saint-Vianney (Québec) G0J 3JC	L	092	012 1 018	Peupliers	012-04	2 050	2 050
					012-09	2 000	2 000
					012-10	1 400	1 400
					012-20	4 500	4 500
					012-40B	1 200	1 140
					111-02	400	380
					111-03	400	380
					TOTAL	11 950	11 850
9074-3899 Québec inc. (Jean-Daniel Roy) 709, boulevard Hamel Saint-Félicien (Québec) G8K 1X9	S-C	407	025 1 015	Feuillus durs de qual. inf.	025-03	4 000	4 000
9085-1742 Québec inc. (Scierie St-André) 204, route rurale 1 Saint-André-du-Lac-Saint-Jean (Québec) G0W 2K0	S-C	381	021 1 008	Feuillus durs	021-01	8 500	8 500
					021-02	4 000	3 981
					022-02	1 500	1 500
					TOTAL	14 000	13 981
				Feuillus durs de qual. inf.	021-01	6 200	6 200 (1)
					021-02	4 000	3 981 (1)
	022-02	1 000	1 000 (1)				
	TOTAL	11 200	11 181				
9118-1578 Québec inc. (Scierie Messines) 1, chemin Alpage, C.P. 146 Messines (Québec) J0X 2J0	S	397	073 2 016	Thuya	073-02	3 300	3 300

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Adélarde Goyette & Fils ltée 890, rue Principale Rivière-à-Pierre (Québec) G0A 3A0	S-C	228	031 1 008	Feuillus durs	031-02	9 000	9 000
				Peupliers	031-02	400	400
				Pins blanc et rouge	031-02	500	475
					035-01	574	545
					041-01	5 900	5 900
					041-02	5 400	5 400
					042-02	5 200	5 200
					042-03	500	475
					043-02	2 000	2 000
				043-03	3 000	3 000	
				TOTAL		23 074	22 995
TOTAL TOUTES ESSENCES		32 474	32 395				
Almassa Baie-Trinité inc. 142, route 138 Est Baie-Trinité (Québec) G0H 1A0	S-C	351	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	093-01	88 380	70 923
					093-02	26 000	21 147
					094-02	8 500	7 600
					094-20A	155 413	155 413
					094-20B	28 387	22 874
					094-20C	42 200	33 837
					TOTAL	348 880	311 794
Association Coopérative Forestière de St-Elzéar 215, rue de l'Église, C.P. 69 Saint-Elzéar (Québec) G0C 2W0	S-C	097	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	111-28	63 900	51 120
					112-01	36 100	28 880
					TOTAL	100 000	80 000
Barrette-Chapais ltée Route 113, kilomètre 346, C.P. 248 Chapais (Québec) G0W 1H0	S-C	215	026 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	026-04	65 500	51 665
					026-20	775 100	563 909
					042-01	25 000	19 899
					TOTAL	865 600	635 473
Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac) 76, Route 295, (Lots-Renversés) Saint-Juste-du-Lac (Québec) G0L 1V0	S-C	055	011 1 002	Feuillus durs	011-02	400	398
					011-04	12 700	12 700
					011-05	3 800	3 800
					011-06	4 800	4 800
					011-21	3 900	3 900
					011-27	2 800	2 800
					TOTAL	28 400	28 398
Bersaco inc. 717, rue de la Montagne, C.P. 160 Les Bergeronnes (Québec) G0T 1G0	S-C	320	091 1 003	Bouleau à papier	090-30	27 000	27 000
				Peupliers	090-30	48 000	48 000
				TOTAL TOUTES ESSENCES		75 000	75 000
				Bouleau à papier de qual. inf.	090-30	18 000	18 000 (1)
Bois CFM inc. 757, Route 132 Ouest, C.P. 1330 Causapscal (Québec) G0J 1J0	S-C	090	012 1 011	Peupliers	012-40A	7 400	7 400
Bois Daaquam inc. 370, rue Principale, C.P. 1030 Saint-Just-de-Bretenières (Québec) G0R 3H0	S-C	010	035 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	034-04	7 100	5 680
					035-01	31 200	24 969
					TOTAL	38 300	30 649
Bois de sciage Lafontaine inc. (Mont-Carmel) 9, rue Notre-Dame Mont-Carmel (Québec) G0L 1W0	S-C	074	011 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	011-21	16 100	12 880
					012-10	3 900	3 120
					TOTAL	20 000	16 000
Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue) 144, rang Lafontaine Sainte-Perpétue (Québec) G0R 3Z0	S-C	011	035 1 002	Peupliers	035-01	1 700	1 700
				Sab-Ép-Pig-Mél	011-21	24 200	19 360
					035-01	28 700	22 968
				TOTAL	52 900	42 328	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		54 600	44 028

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapsca) 562, Route 132 Ouest Causapsca (Québec) G0J 1J0	S-C	088	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	012-40A	63 200	50 560
					012-40B	136 800	109 440
					TOTAL	200 000	160 000
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre) 35, route de la Rivière La Martre (Québec) G0E 2H0	S-C	322	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	112-01	50 000	40 000
					112-02	17 300	13 840
					TOTAL	67 300	53 840
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Price) 39, rue Saint-Jean-Baptiste, C.P. 477 Price (Québec) G0J 1Z0	S-C	080	012 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	012-40A	29 500	23 600
Bois franc Cyclone inc. 345, 6e Rue, C.P. 400 Daveluyville (Québec) G0Z 1C0	S-C	247	041 1 007	Bouleau jaune	041-02	1 000	1 000
				Er, Hêg, Ch, Til et Auf	041-02	1 100	1 100
				TOTAL TOUTES ESSENCES		2 100	2 100
Bois Granval G.D.S. inc. 10, rue Industrielle Grande-Vallée (Québec) G0E 1K0	S-C	114	112 1 002	Peupliers	112-01	3 500	3 500
					112-22	4 200	4 200
					TOTAL	7 700	7 700
				Sab-Ép-Pig-Mél	112-01	3 700	2 960
					112-05	5 100	4 080
					112-22	122 600	98 080
TOTAL	131 400	105 120					
TOTAL TOUTES ESSENCES		139 100	112 820				
Bois K.M.S. (GMI) ltée (L'Annonciation) 139, chemin Francisco, C.P. 640 L'Annonciation (Québec) J0T 1T0	G	023	064 2 012	Pin rouge	064-01	400	400
					064-02	100	100
					064-03	100	100
					074-01	200	200
					TOTAL	800	800
					Sab-Ép-Pig-Mél	026-20	4 400
				061-02		100	80
				064-01		1 000	800
				064-02		100	80
				064-03		2 400	1 920
				074-01		7 500	6 000
				074-02		3 000	2 400
				TOTAL	18 500	14 481	
TOTAL TOUTES ESSENCES		19 300	15 281				
Bois Marsoui G.D.S. inc. (Grande-Rivière) 433, rue Saint-Pierre, C.P. 668 Grande-Rivière (Québec) G0C 1V0	S-C	371	112 1 008	Peupliers	111-25	4 500	4 356
					112-01	9 150	9 150
					TOTAL	13 650	13 506
Sab-Ép-Pig-Mél	112-01	104 600	83 680				
	TOTAL TOUTES ESSENCES	118 250	97 186				
Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui) 2, route Candego Marsoui (Québec) G0E 1S0	S-C	125	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	112-01	5 650	4 520
					112-22	233 300	186 640
					TOTAL	238 950	191 160
Boisaco inc. 648, chemin du Moulin Sacré-Coeur (Québec) G0T 1Y0	S-C	007	091 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	090-30	395 000	332 769
Boiseries Savco inc. 690, route 352 Saint-Adelphe (Québec) G0X 2G0	S-C	318	041 1 023	Feuillus durs de qual. inf.	031-01	8 000	8 000
					041-01	40 000	40 000
					041-02	10 000	10 000
					042-02	5 000	5 000
					TOTAL	63 000	63 000

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Bowater Mitis inc. (Girardville) 3103, route Industrielle Girardville (Québec) G0W 1R0	S-C	210	025 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	025-01 025-02 025-03 <u>TOTAL</u>	1 700 62 000 34 000 <u>97 700</u>	1 392 54 642 27 238 <u>83 272</u>
Bowater Mitis inc. (Price) 1, rue Mitis Price (Québec) G0J 1Z0	S-C	091	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	012-10 012-20 093-01 093-02 <u>TOTAL</u>	24 600 139 200 24 800 70 000 <u>258 600</u>	19 680 111 395 19 902 56 933 <u>207 910</u>
Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage) 200, rue De Quen Dolbeau-Mistassini (Québec) G8M 1M1	S-C	220	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	025-02 027-01 027-02 <u>TOTAL</u>	50 900 3 000 746 100 <u>800 000</u>	44 859 2 399 599 535 <u>646 793</u>
Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Maniwaki) 200, chemin Montcerf Maniwaki (Québec) J9E 1A1	S-C	404	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	071-01 071-20 073-01 073-02 <u>TOTAL</u>	85 000 72 000 95 000 68 000 <u>320 000</u>	85 000 59 315 79 543 55 043 <u>278 901</u>
Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Saint-Félicien) 1, rue Laberge Saint-Félicien (Québec) G8K 2R7	S-C	209	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	022-03 025-02 025-03 027-02 <u>TOTAL</u>	17 000 97 500 12 000 437 500 <u>564 000</u>	13 600 85 929 9 613 351 557 <u>460 699</u>
C. Meilleur & Fils inc. 6, chemin du rang 7 Kiamika (Québec) J0W 1G0	S-C	136	064 1 011	Thuya	064-01	10 000	10 000
Charbon de Bois Feuille d'Érable inc. 168, rang Sainte-Anne, C.P. 666 Sainte-Christine-d'Auvergne (Québec) G0A 1A0	M	232	031 2 007	Feuillus durs de qual. inf.	031-02 031-03 <u>TOTAL</u>	2 450 4 050 <u>6 500</u>	2 450 4 050 <u>6 500</u>
Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré) 1617, route 117 Saint-Faustin-Lac-Carré (Québec) J0T 1J3	S-C	405	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	061-01 061-02 062-01 064-02 064-03 <u>TOTAL</u>	14 000 96 600 14 000 32 500 95 100 <u>252 200</u>	11 200 77 280 11 200 26 000 76 080 <u>201 760</u>
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Baie-Comeau - Sciage) Case postale 2250 Baie-Comeau (Québec) G5C 2S9	S-C	292	093 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	093-01	1 547 620	1 241 935
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Champneuf) R.R. 2, Canton Rochebaucourt Champneuf (Québec) J0Y 1E0	S-C	045	086 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	084-20 087-20 <u>TOTAL</u>	170 600 79 800 <u>250 400</u>	135 087 61 680 <u>196 767</u>
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Chibougamau) Millage 54, route de Chibougamau Lac-Ashuapmushuan (Québec) G8P 1P1	S-C	205	025 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	025-03	627 000	502 293
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Comtois) R.R. 8, Canton Comtois, C.P. 4000 Lebel-sur-Quévillon (Québec) J0Y 1X0	S-C	048	087 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	084-20 086-21 087-20 <u>TOTAL</u>	31 600 164 000 486 100 <u>681 700</u>	25 022 139 927 375 722 <u>540 671</u>
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Girardville) 2250, rang Saint-Joseph Nord, C.P. 28C Girardville (Québec) G0W 1R0	S-C	206	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	025-03	613 000	491 077

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère) 255, 1ère Rue, C.P. 500 Shawinigan (Québec) G9T 5L2	P	240	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	031-02	2 000	1 600
					031-04	7 400	5 920
					041-01	82 900	66 320
					042-02	123 000	100 816
					043-02	84 800	70 523
					043-03	10 900	8 859
					TOTAL	311 000	254 038
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Doré) 5850, rue Des Jardins, C.P. 9 La Doré (Québec) G8J 1B4	S-C	207	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	022-02	63 000	50 478
					025-01	60 000	49 143
					025-03	374 500	300 014
					042-01	105 500	83 973
					TOTAL	603 000	483 608
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Tuque) Rang 3 La Tuque (Québec) G9X 3N8	S-C	347	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	041-01	100 000	80 000
					042-02	88 000	72 128
					043-02	205 000	170 486
					043-03	47 000	38 199
					TOTAL	440 000	360 813
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval) 1181, boulevard Saint-Joseph Roberval (Québec) G8H 2N6	S-C	189	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	022-01	259 700	209 900
					023-20	19 600	17 036
					024-01	163 400	163 400
					026-04	105 000	82 822
					042-01	44 100	35 102
					042-03	68 600	56 800
					TOTAL	660 400	565 060
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Hilarion) 130, rue Cartier Saint-Hilarion (Québec) G0A 3V0	S-C	005	033 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	033-30	176 000	156 327
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Raymond) 175, rue Saint-Alexis Saint-Raymond (Québec) G3L 1S1	S-C	234	031 1 007	Peupliers	031-02	4 300	4 300
				Sab-Ép-Pig-Mél	031-02	44 200	35 360
					031-03	8 400	6 736
					031-04	35 500	28 400
					043-03	29 000	23 570
					TOTAL	117 100	94 066
							TOTAL TOUTES ESSENCES
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Thomas) 300, avenue du Moulin Saint-Thomas-Didyme (Québec) G0W 1P0	S-C	208	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	025-03	390 000	312 431
Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Senneterre) 300, 6e Avenue, C.P. 1179 Senneterre (Québec) J0Y 2M0	S-C	034	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	084-20	388 800	307 864
Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant 751, rue Le Bourdais Saint-Tite (Québec) G0X 3H0	S-C	248	041 1 020	Bouleau à papier	041-01	1 500	1 500
				Bouleau jaune	041-01	16 700	16 700
					041-02	300	300
					042-02	1 600	1 600
					043-03	2 700	2 700
					TOTAL	21 300	21 300
				Er, Hég, Ch, Til et Auf	041-01	24 900	24 900
					041-02	800	800
					042-02	1 500	1 500
					043-03	300	300
				TOTAL	27 500	27 500	
				Peupliers	043-02	1 000	1 000
				Pins blanc et rouge	041-01	1 150	1 150
TOTAL TOUTES ESSENCES		52 450	52 450				

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Coopérative forestière des Hautes-Laurentides 6, chemin du Vieux-Moulin Lac-Saguay (Québec) J0W 1L0	S	304	064 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	064-01	300	240
					064-02	500	400
					064-03	200	160
					TOTAL	1 000	800
Corporation foncière de Waswanipi Édifice Diom-Blacksmith, C.P. 8 Waswanipi (Québec) J0Y 3C0	X	409	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-20	30 000	30 000
					083-87N	4 000	4 000
					084-20	46 000	46 000
					086-20	14 000	14 000
					087-04	9 000	9 000
					087-20	12 000	12 000
					TOTAL	115 000	115 000
Corporation forestière Eenatuk 187, Main Street Mistissini (Québec) G0W 1C0	X	414	026 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-20	50 000	50 000
					086-24	10 000	10 000
					TOTAL	60 000	60 000
Damabois division Cap-Chat inc. Rue Louis-Landry Cap-Chat (Québec) G0J 1E0	S-C	413	112 1 012	Peupliers	112-01	20 150	20 150
					112-21	1 350	1 350
					112-22	8 500	8 500
					TOTAL	30 000	30 000
Domtar inc. (Grand-Remous) 996, route Transcanadienne, C.P. 150 Grand-Remous (Québec) J0W 1E0	S-C	166	073 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	073-01	83 200	69 663
					074-01	228 100	182 480
					074-02	48 700	38 960
					TOTAL	360 000	291 103
Domtar inc. (Lebel-sur-Quévillon - Sciage) 30, chemin du Moulin, C.P. 3000 Lebel-sur-Quévillon (Québec) J0Y 1X0	S-C	049	087 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	083-87N	747 000	570 944
Domtar inc. (Malartic) 1060, rue Lasalle Malartic (Québec) J0Y 1Z0	S-C	030	083 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	083-87S	346 500	279 520
Domtar inc. (Matagami) 2000, boulevard Industriel Matagami (Québec) J0Y 2A0	S-C	041	086 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	086-20	425 000	330 146
Domtar inc. (Sainte-Marie) 1492, boulevard Vachon Sud Sainte-Marie (Québec) G6E 2S5	S-C	132	034 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	034-03	17 900	14 320
					034-20	5 400	4 320
					TOTAL	23 300	18 640
Domtar inc. (Val-d'Or) 3030, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 6Y6	S-C	032	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	074-01	60 200	48 160
					083-87N	43 100	32 942
					083-87S	370 700	299 042
					TOTAL	474 000	380 144
Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers) 609, 12e Rang, C.P. 1010 Windsor (Québec) J1S 2L9	P	225	051 0 003	Feuillus durs	031-02	24 000	24 000
					033-30	40 000	40 000
					034-03	8 900	8 900
					034-04	2 400	2 400
					034-20	8 800	8 800
					035-01	16 750	16 750
					041-01	16 450	16 450
					041-02	19 400	19 400
					051-01	20 550	20 550
					TOTAL	157 250	157 250
				Peupliers	034-03	1 100	1 100
					035-01	1 850	1 850
					051-01	4 800	4 800
					TOTAL	7 750	7 750
				TOTAL TOUTES ESSENCES			

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
E. Tremblay & Fils ltée 3000, route du Lac Est Alma (Québec) G8B 5V2	S-C	178	021 1 003	Peupliers	021-01	5 500	5 500
					021-02	7 800	7 800
					022-01	3 000	2 856
					023-21	2 000	2 000
					025-03	11 700	11 700
				TOTAL	30 000	29 856	
				Pin gris	022-01	700	566
					022-02	2 000	1 602
					022-03	1 000	800
					023-20	100	87
					023-21	500	453
					024-01	200	200
					024-02	200	180
					024-03	100	89
					025-01	1 300	1 065
					025-02	1 100	969
					025-03	4 500	3 605
					027-02	2 900	2 330
					TOTAL	14 600	11 946
				Sab-Ép-Pig-Mél	021-01	21 900	20 397
					023-21	7 500	6 791
					024-03	7 600	6 730
					TOTAL	37 000	33 918
TOTAL TOUTES ESSENCES		81 600	75 720				
Écoced G.D.S. inc. 8A, rue Industrielle Grande-Vallée (Québec) G0E 1K0	B	121	112 2 017	Thuya	112-01	5 200	5 200
					112-02	700	665
					112-22	5 900	5 605
					TOTAL	11 800	11 470
Éco-Cèdre inc. 807, rue Principale Saint-Donat (Québec) J0T 2C0	S-C	319	062 1 004	Thuya	062-01	2 000	2 000
Éloi Moisan inc. (Saint-Gilbert) 20, route 354 Saint-Gilbert (Québec) G0A 3T0	S-C	233	031 1 003	Feuillus durs	031-03	11 000	11 000
Éloi Moisan inc. (Saint-Léonard-de-Portneuf) 1250, rang Grand Saint-Bernard Saint-Léonard-de-Portneuf (Québec) G0A 4A0	S-C	236	031 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	031-03	13 600	10 906
Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque) 1000, chemin de l'Usine, C.P. 914 La Tuque (Québec) G9X 3P8	P	263	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	041-01	19 700	19 700
					042-01	11 500	11 500
					042-02	49 800	49 800
					042-03	8 500	8 500
					043-02	7 800	7 800
					043-03	11 000	11 000
					043-04	53 300	53 300
					043-20	38 400	38 400
					TOTAL	200 000	200 000
Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (Portage-du-Fort) Route 301, C.P. 68 Portage-du-Fort (Québec) J0X 2T0	P	148	071 0 001	Bouleaux jaune et à papier	071-04	4 200	4 200
					071-20	5 900	5 900
					071-21	7 500	7 500
					TOTAL	17 600	17 600
				Erables	071-04	14 300	14 300
					071-20	22 600	22 600
					071-21	19 900	19 900
					TOTAL	56 800	56 800
				Hêtre	071-04	4 300	4 300
					071-20	3 700	3 700
					071-21	2 600	2 600
					TOTAL	10 600	10 600
				TOTAL TOUTES ESSENCES		85 000	85 000

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Entreprises Forestières Mitigog inc. No 1 Paganakomin Mikan, C.P. 309 Maniwaki (Québec) J9E 3B1	X	394	073 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	071-04	13 500	11 746
					071-20	41 500	34 188
					071-21	34 600	28 075
					073-02	57 400	46 463
					TOTAL	147 000	120 472
Félix Huard inc. (Sainte-Luce) 121, rue Saint-Alphonse Sainte-Luce (Québec) G0K 1E0	S-C	081	012 1 001	Feuillus durs	011-27	4 300	4 300
					012-01	1 300	1 300
					012-03	1 500	1 500
					012-04	4 600	4 600
					012-05	400	396
					012-09	800	800
					012-10	2 100	2 100
					012-12	250	250
					012-20	7 700	7 700
					012-40A	11 500	11 500
					012-40B	600	600
					111-10	300	300
					111-27	1 800	1 800
					111-28	200	200
					112-21	1 600	1 600
TOTAL	38 950	38 946					
Forespect inc. 768, route 323 Namur (Québec) J0V 1N0	S-C	161	072 1 012	Bouleau à papier	072-01	100	100
				Bouleau jaune	072-01	100	100
					072-02	700	700
					TOTAL	800	800
				Erables	072-01	2 100	2 100
					072-02	5 400	5 400
					TOTAL	7 500	7 500
				Hêg, Ch, Til et Auf	072-01	500	500
					072-02	2 400	2 400
					TOTAL	2 900	2 900
				Pruche	072-01	500	500
					072-02	1 500	1 500
					TOTAL	2 000	2 000
				Thuya	072-01	200	200
					072-02	1 100	1 100
					TOTAL	1 300	1 300
				TOTAL TOUTES ESSENCES		14 600	14 600
				Bouleau jaune de qual. inf.	072-02	100	100 (1)
				Erables de qual. inf.	072-02	500	500 (1)
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	072-02	400	400 (1)
				SOUS-TOTAL qual. inf.		1 000	1 000
Foresterie des Quinze inc. 1302, chemin de l'Église Rémigny (Québec) J0Z 3H0	S-C	384	082 1 003	Thuya	082-85A	1 000	1 000
FPS Canada inc. 451, rue Victoria Thurso (Québec) J0X 3B0	P	159	072 0 002	Bouleau à papier	061-01	2 500	2 500
					061-02	1 400	1 400
					064-02	1 400	1 400
					064-03	5 200	5 200
					072-01	600	600
					072-02	1 900	1 900
					072-03	300	300
					073-02	6 400	6 400
					TOTAL	19 700	19 700
					Bouleau jaune	061-01	3 900
				061-02		3 400	3 400
				064-01		4 100	4 100
				064-02		8 700	8 700

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
FPS Canada inc. (SUITE)	P	159	072 0 002	Bouleau jaune	072-01	600	600
					072-02	4 500	4 500
					072-03	1 000	1 000
					073-02	4 600	4 600
					TOTAL	36 600	36 600
				Erables	061-01	14 800	14 800
					061-02	100	100
					064-01	14 000	14 000
					064-02	38 400	38 400
					064-03	8 000	8 000
					072-01	4 700	4 700
					072-02	19 000	19 000
					072-03	5 000	5 000
					073-02	23 500	23 500
					TOTAL	127 500	127 500
				Hêg, Til et Auf	061-01	3 800	3 800 (2)
					061-02	100	100 (2)
					064-01	1 900	1 900 (2)
					064-02	10 800	10 800 (2)
					064-03	1 000	1 000 (2)
072-01	3 100	3 100 (2)					
072-02	12 500	12 500 (2)					
072-03	2 600	2 600 (2)					
073-02	5 500	5 500 (2)					
TOTAL	41 300	41 300					
TOTAL TOUTES ESSENCES					225 100	225 100	
Gaston Cellard inc. 1, rue Cellard, (Pointe-à-la-Garde) Escuminac (Québec) G0C 2M0	S-C	100	111 1 011	Feuillus durs	111-02	2 400	2 400
					111-03	400	400
					111-25	1 200	1 200
					TOTAL	4 000	4 000
				Sab-Ép-Pig-Mél	111-02	20 800	16 640
					112-01	3 500	2 800
					TOTAL	24 300	19 440
TOTAL TOUTES ESSENCES					28 300	23 440	
Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque) 100, chemin Rivière-au-Lait, (Rivière-Windigo) La Tuque (Québec) G9X 3N7	S-C	349	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	041-01	2 000	1 600
					042-02	34 200	28 032
					043-02	43 300	36 010
					043-03	48 500	39 418
					043-04	68 000	55 164
					043-20	12 000	9 758
					TOTAL	208 000	169 982
Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac) 88, route 159 Saint-Roch-de-Mékinac (Québec) G0X 2E0	S-C	244	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	031-02	5 000	4 000
					041-01	94 000	75 200
					041-02	88 800	71 040
					042-02	85 600	70 161
					043-02	28 700	23 868
					043-03	7 800	6 339
					043-04	1 100	892
					043-20	1 000	813
					TOTAL	312 000	252 313
					Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin) 380, route 159 Saint-Séverin (Québec) G0X 2B0	S-C	245
041-01	61 600	49 280					
041-02	30 000	24 000					
042-02	55 700	45 654					
043-02	36 100	30 022					
043-03	45 000	36 574					
043-04	49 100	39 831					
043-20	31 000	25 208					
TOTAL	325 000	263 769					
Gestofor inc. 601, rue Guyon Saint-Raymond (Québec) G3L 1Z1	S-C	231	031 1 009	Feuillus durs			
					031-02	8 900	8 900
					031-04	5 300	5 101
					TOTAL	16 700	16 501

(2) Auf excluant les chênes

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71					
							volume (m3)					
Gestofo inc. (SUITE)	S-C	231	031 1 009	Peupliers	031-02	2 000	2 000					
				TOTAL TOUTES ESSENCES		18 700	18 501					
Groupe Lebel (2004) inc. (Cap-Chat) Parc Industriel, C.P. 578 Cap-Chat (Québec) G0J 1E0	S-C	129	112 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	112-21	92 700	74 160					
Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis) 566, avenue Guérette Dégelis (Québec) G5T 1G5	S-C	070	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	011-04	53 300	42 640					
					011-06	15 200	12 160					
					012-01	18 000	14 400					
					TOTAL	86 500	69 200					
Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska) 264, route Picard Saint-Joseph-de-Kamouraska (Québec) G0L 3P0	S-C	059	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	011-02	6 000	4 800					
					011-05	25 000	20 000					
					012-03	1 000	800					
					TOTAL	32 000	25 600					
Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec) 21, rue Saint-Joseph Saint-Michel-du-Squatec (Québec) G0L 4H0	S-C	076	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	012-03	30 900	24 720					
Groupe NBG inc. R.R. 4 et 5, Canton Estcourt Rivière-Bleue (Québec) G0L 2B0	S-C	072	011 1 018	Peupliers	011-02	1 800	1 800					
					011-04	14 200	14 200					
					011-05	5 600	5 600					
					011-06	3 600	3 600					
					011-21	4 400	4 400					
					011-27	3 600	3 600					
					012-01	100	100					
					TOTAL	33 300	33 300					
					Guy Baril & Fils inc. (Saint-Gabriel-de-Brandon) 4861, chemin du Lac Saint-Gabriel-de-Brandon (Québec) J0K 2N0	S-C	277	062 1 015	Bouleau à papier	062-01	100	100
062-02	2 600	2 600										
TOTAL	2 700	2 700										
Bouleau jaune	062-01	300	300									
	062-02	5 200	5 200									
	TOTAL	5 500	5 500									
Erables	062-01	1 450	1 450									
	062-02	4 600	4 600									
	TOTAL	6 050	6 050									
Hêg, Ch, Til et Auf	062-01	50	50									
	062-02	100	100									
	TOTAL	150	150									
TOTAL TOUTES ESSENCES									14 400	14 400		
Bouleau à papier de qual. inf.									062-02	1 000	1 000 (1)	
Bouleau jaune de qual. inf.									062-02	2 000	2 000 (1)	
Erables de qual. inf.						062-01	500	500 (1)				
						062-02	1 500	1 500 (1)				
						TOTAL	2 000	2 000				
SOUS-TOTAL qual. inf.							5 000	5 000				
Henri Radermaker & Fils inc. 1340, Route 117, C.P. 299 Sainte-Véronique (Québec) J0W 1X0	S-C	137	064 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	064-03	88 600	70 880					
Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix) 6, chemin Qospem Pointe-à-la-Croix (Québec) G0C 1L0	S-C	101	111 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	111-03	84 900	67 920					
					112-01	22 100	17 680					
					TOTAL	107 000	85 600					
Industries G.D.S. inc. (Rivière-Saint-Jean) 2001, rue de la Scierie Rivière-Saint-Jean (Québec) G0G 2N0	S-C	362	095 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	095-01	123 500	116 400					

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
Industries John Lewis ltée 1101, boulevard Ducharme, C.P. 336 La Tuque (Québec) G9X 3P3	D-C	265	042 1 002	Bouleau à papier	041-02	4 100	4 100	
					042-02	28 000	28 000	
					043-02	12 000	12 000	
					043-03	9 900	9 900	
					043-04	12 000	12 000	
					043-20	9 000	9 000	
					TOTAL	75 000	75 000	
Industries Maibec inc. (Clarendon) C.245, chemin du Rang 13 Clarendon (Québec) J0X 2Y0	B	379	071 2 011	Thuya	071-01	23 600	23 600	
					071-04	1 400	1 400	
					071-20	11 500	11 500	
					071-21	1 000	1 000	
					073-01	5 000	5 000	
					073-02	4 500	4 500	
					TOTAL	47 000	47 000	
Industries Maibec inc. (Saint-Pamphile - Bardeaux) 24, rue de l'Église Est Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	B	415	035 2 001	Thuya	035-01	4 000	4 000	
Industries Maibec inc. (Saint-Pamphile - Sciage) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	S-C	018	035 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	035-01	30 000	24 009	
Industries Maibec inc. (Saint-Théophile) 340, route 173 Saint-Théophile (Québec) G0M 2A0	B	309	034 2 006	Thuya	051-01	700	700	
					064-01	3 200	3 200	
					064-02	4 000	4 000	
					064-03	5 600	5 600	
					072-02	1 000	1 000	
					073-01	1 600	1 600	
					TOTAL	16 100	16 100	
Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux) 210, 9e Avenue Est, C.P. 280 La Sarre (Québec) J9Z 2X5	F	053	085 0 001	Bouleau à papier	082-85A	40 000	40 000	
					082-85B	1 500	1 500	
					082-85C	500	500	
					085-20	17 000	17 000	
					086-01	2 000	2 000	
					086-03S	4 300	4 300	
					086-20	11 000	11 000	
					086-23	4 000	4 000	
					086-24	4 000	4 000	
					TOTAL	84 300	84 300	
					Peupliers	082-85A	65 000	64 098
						082-85B	18 000	17 721
						082-85C	3 800	3 800
				085-20		70 000	70 000	
				086-01		10 000	9 686	
				086-03S		14 500	14 188	
				086-20		26 500	26 500	
				086-21		2 000	2 000	
				086-23		38 800	37 860	
				086-24		17 900	17 900	
				TOTAL	266 500	263 753		
				TOTAL TOUTES ESSENCES		350 800	348 053	
				Industries Norbord inc. (Val-d'Or) 1, rue des Panneaux Val-d'Or (Québec) J9P 7A1	F	054	083 0 001	Bouleau à papier
084-03	4 000	4 000						
084-20	5 000	5 000						
TOTAL	37 000	37 000						
Peupliers	083-87N	41 500	40 287					
	083-87S	89 000	89 000					
	084-03	29 000	28 741					
	084-04	4 000	4 000					
	084-20	45 000	45 000					
	086-01	35 500	34 384					
	087-04	20 000	20 000					
	087-20	40 000	40 000					
	TOTAL	304 000	301 412					
	TOTAL TOUTES ESSENCES		341 000					338 412

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
J.M. Girard inc. (Scierie J.M.G.) Route 169, C.P. 99 Sainte-Monique (Québec) G0W 2T0	S	077	024 2 013	Feuillus durs	024-02	2 000	2 000
				Feuillus durs de qual. inf.	024-02	1 500	1 500 (1)
Jean Riopel inc. 8227, route 125, C.P. 300 Chertsey (Québec) J0K 3K0	S-C	280	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	061-02	18 000	14 400
					062-01	52 300	41 840
					062-02	9 700	7 760
					072-01	3 600	2 880
					072-02	14 900	14 900
					072-03	3 300	2 640
					TOTAL	101 800	84 420
Kruger inc. (Forestville) 150, route Maritime, C.P. 1240 Forestville (Québec) G0T 1E0	S-C	334	092 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	090-30	152 500	128 474
					093-20	264 500	212 704
					TOTAL	417 000	341 178
Kruger inc. (Parent) 201, chemin de la Scierie, C.P. 100 Parent (Québec) G0X 3P0	S-C	267	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	043-20	600 000	487 891
Kruger inc. (Ragueneau) 3100, chemin d'Auteuil, C.P. 400 Ragueneau (Québec) G0H 1S0	S-C	363	093 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	090-30	152 500	128 474
					093-20	502 500	404 096
					TOTAL	655 000	532 570
Kruger inc. (Trois-Rivières) 3735, boulevard Royal, C.P. 188 Trois-Rivières (Québec) G9A 5P6	P	249	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	026-05	78 500	61 671
Kruger Wayagamack inc. Île de la Potherie, C.P. 128 Trois-Rivières (Québec) G9A 5A9	P	242	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	031-03	4 100	3 288
					031-04	4 000	3 200
					034-20	3 500	2 800
					041-02	20 000	16 000
					042-01	16 500	13 133
					043-20	76 900	62 531
					TOTAL	125 000	100 952
La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (Belleterre - Sciage) RR 8, Canton Guillet Belleterre (Québec) J0Z 1L0	S-C	169	081 1 010	Bouleau à papier	081-21	1 300	1 300
					083-87S	14 100	14 100
					TOTAL	15 400	15 400
				Bouleau jaune	081-21	8 800	8 800
					083-87S	4 000	4 000
					TOTAL	12 800	12 800
				Chênes	081-21	100	100
				Erables	081-21	3 000	3 000
					083-87S	2 000	2 000
					TOTAL	5 000	5 000
				Hêg, Til et Auf	081-21	100	100
Pins blanc et rouge	081-21	13 300	13 300				
	083-87S	19 000	19 000				
	TOTAL	32 300	32 300				
TOTAL TOUTES ESSENCES		65 700	65 700				
La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (Denholm) 118, chemin des Voyageurs Denholm (Québec) J8N 9C1	S-C	155	072 1 009	Bouleau à papier	071-04	1 700	1 700
					072-01	700	700
					073-01	6 300	6 300
				TOTAL	8 700	8 700	
				Bouleau jaune	071-04	2 600	2 600
					072-01	2 400	2 400
					073-01	4 500	4 500
TOTAL	9 500	9 500					

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm) (SUITE)	S-C	155	072 1 009	Erables	071-04	15 550	15 550
					072-01	18 500	18 500
					073-01	5 700	5 700
					TOTAL	39 750	39 750
				Hêg, Ch, Til et Auf	071-04	10 700	10 700
					072-01	8 700	8 700
					073-01	300	300
					TOTAL	19 700	19 700
				Peupliers	072-01	1 400	1 400
				Pruche	072-01	1 000	1 000
				Sab-Ép-Pig-Mél	072-01	700	560
				TOTAL TOUTES ESSENCES		80 750	80 610
				Bouleau à papier de qual. inf.	071-04	700	700 (1)
					072-01	200	200 (1)
					073-01	1 300	1 300 (1)
					TOTAL	2 200	2 200
				Bouleau jaune de qual. inf.	071-04	900	900 (1)
					072-01	800	800 (1)
					073-01	600	600 (1)
					TOTAL	2 300	2 300
Erables de qual. inf.	071-04	5 300	5 300 (1)				
	072-01	5 000	5 000 (1)				
	073-01	1 800	1 800 (1)				
	TOTAL	12 100	12 100				
Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	071-04	3 300	3 300 (1)				
	072-01	2 800	2 800 (1)				
	073-01	100	100 (1)				
	TOTAL	6 200	6 200				
SOUS-TOTAL qual. inf.		22 800	22 800				
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage) Canton Gendreau Kipawa (Québec) J0Z 3P0	D-C	170	081 1 005	Bouleau à papier	071-01	3 400	3 400
					081-21	2 000	2 000
					081-22	2 600	2 600
					TOTAL	8 000	8 000
				Bouleau jaune	071-01	5 600	5 600
					081-21	5 400	5 400
					081-22	9 600	9 600
					TOTAL	20 600	20 600
				TOTAL TOUTES ESSENCES		28 600	28 600
				La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Sciage) Rang Sud du Ruisseau Gordon Kipawa (Québec) J0Z 3P0	S-C	171	081 1 004
081-22	8 100	8 100					
TOTAL	18 800	18 800					
Bouleau jaune	081-21	16 200	16 200				
	081-22	19 800	19 800				
	TOTAL	36 000	36 000				
Chênes	081-21	100	100				
	081-22	1 700	1 700				
	TOTAL	1 800	1 800				
Erables	081-21	15 500	15 500				
	081-22	12 600	12 600				
	TOTAL	28 100	28 100				
Hêtre et Auf	081-21	1 100	1 100				
	081-22	2 100	2 100				
	TOTAL	3 200	3 200				
Pins blanc et rouge	081-21	3 400	3 400				
	081-22	64 300	64 300				
	TOTAL	67 700	67 700				
TOTAL TOUTES ESSENCES		155 600	155 600				

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche) Rang Ouest, canton Langelier La Croche (Québec) G0X 1R0	S-C	266	042 1 004	Bouleau à papier	041-01	1 500	1 500
					042-02	3 300	3 300
					042-03	4 700	4 700
					043-04	3 750	3 750
					TOTAL	13 250	13 250
				Bouleau jaune	042-02	19 900	19 900
					042-03	2 100	2 100
					043-02	1 500	1 500
					043-03	900	900
					043-04	6 800	6 800
				TOTAL	31 200	31 200	
				Pin blanc	042-02	2 700	2 700
					043-04	1 300	1 300
					TOTAL	4 000	4 000
TOTAL TOUTES ESSENCES		48 450	48 450				
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Labelle) 830, rue du Moulin, C.P. 88 Labelle (Québec) J0T 1H0	S-C	271	061 1 001	Bouleau à papier	061-02	8 400	8 400
					064-01	2 900	2 900
					TOTAL	11 300	11 300
				Bouleau jaune	061-02	15 800	15 800
					064-01	5 500	5 500
					TOTAL	21 300	21 300
				Erables	061-02	16 000	16 000
					064-01	7 900	7 900
					TOTAL	23 900	23 900
				Hêg, Ch, Til et Auf	061-02	1 100	1 100
					064-01	800	800
					TOTAL	1 900	1 900
				TOTAL TOUTES ESSENCES		58 400	58 400
				Bouleau à papier de qual. inf.	061-02	1 500	1 500 (1)
					064-01	1 000	1 000 (1)
					TOTAL	2 500	2 500
				Bouleau jaune de qual. inf.	061-02	2 000	2 000 (1)
					064-01	1 000	1 000 (1)
					TOTAL	3 000	3 000
				Erables de qual. inf.	061-02	2 000	2 000 (1)
					064-01	1 300	1 300 (1)
					TOTAL	3 300	3 300
SOUS-TOTAL qual. inf.		8 800	8 800				
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low) Route 105, C.P. 59 Low (Québec) J0X 2C0	S-C	153	072 1 001	Pins blanc et rouge	071-20	22 500	22 500
					073-02	29 200	29 200
					TOTAL	51 700	51 700
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier) 172, avenue du Moulin Mont-Laurier (Québec) J9L 3G5	S-C	145	064 1 006	Bouleau à papier	071-20	9 800	9 800
					074-01	21 500	21 500
					074-02	2 500	2 500
					TOTAL	33 800	33 800
				Bouleau jaune	071-20	8 000	8 000
					074-01	12 900	12 900
					074-02	2 400	2 400
					TOTAL	23 300	23 300
				Erables	071-20	36 800	36 800
					074-01	9 100	9 100
					074-02	2 500	2 500
					TOTAL	48 400	48 400
				Hêg, Ch, Til et Auf	071-20	8 000	8 000
					074-01	500	500
					074-02	200	200
					TOTAL	8 700	8 700
				TOTAL TOUTES ESSENCES		114 200	114 200

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Northfield) Rang 4 Northfield (Québec) J0X 1W0	S-C	163	073 1 002	Pins blanc et rouge	071-20	46 500	46 500
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville) 540, rue Saint-Henri, C.P. 670 Princeville (Québec) G0P 1E0	D-C	251	041 1 013	Bouleau jaune	042-02	500	500
				Chênes	071-01	600	600
					071-04	1 000	1 000
					071-20	700	700
				<u>TOTAL</u>	<u>2 300</u>	<u>2 300</u>	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		2 800	2 800
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims) RR 3, canton Aberdeen, C.P. 62 Rapides-des-Joachims (Québec) K0J 2H0	S-C	149	071 1 002	Bouleau à papier	071-01	12 700	12 700
					081-22	1 500	1 500
					<u>TOTAL</u>	<u>14 200</u>	<u>14 200</u>
				Bouleau jaune	071-01	17 300	17 300
					081-22	4 000	4 000
					<u>TOTAL</u>	<u>21 300</u>	<u>21 300</u>
				Chênes	081-22	500	500
				Erables	071-01	36 800	36 800
					081-22	9 500	9 500
					<u>TOTAL</u>	<u>46 300</u>	<u>46 300</u>
				Hêg, Ch, Til et Auf	071-01	9 400	9 400
Hêtre et Auf	081-22	1 700	1 700				
Pins blanc et rouge	071-01	47 600	47 600				
	081-22	5 000	5 000				
	<u>TOTAL</u>	<u>52 600</u>	<u>52 600</u>				
				TOTAL TOUTES ESSENCES		146 000	146 000
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse) 15, boulevard Curé Labelle, C.P. 90 Sainte-Thérèse (Québec) J7E 4H9	D	281	062 2 004	Bouleau à papier	071-01	900	900
					071-04	200	200
					071-20	2 300	2 300
					074-01	7 300	7 300
					074-02	1 600	1 600
					<u>TOTAL</u>	<u>12 300</u>	<u>12 300</u>
				Bouleau jaune	071-01	2 300	2 300
					071-04	700	700
					071-20	2 400	2 400
					074-01	3 000	3 000
					074-02	1 000	1 000
					<u>TOTAL</u>	<u>9 400</u>	<u>9 400</u>
				Erables	061-02	300	300
					064-01	100	100
					071-01	200	200
					071-04	250	250
					071-20	100	100
					072-01	300	300
					073-01	100	100
074-01	100	100					
074-02	100	100					
<u>TOTAL</u>	<u>1 550</u>	<u>1 550</u>					
					TOTAL TOUTES ESSENCES		23 250
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan) 1155, chemin de la Fonderie Shawinigan (Québec) G9N 1W9	D-C	255	041 1 006	Bouleau à papier	021-01	100	100
					021-02	100	100
					022-01	200	200
					022-02	100	100
					022-03	30	30
					022-05	70	70
					023-20	200	200
					023-21	350	350
					024-01	100	100
					024-02	100	100
					041-01	400	400
					041-02	400	400

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71				
							volume (m3)				
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan) (SUITE	D-C	255	041 1 006	Bouleau à papier	042-02	300	300				
					042-03	300	300				
					043-04	400	400				
					062-01	100	100				
					062-02	1 500	1 500				
				TOTAL	4 750	4 750					
				Bouleau jaune	021-01	100	100				
					021-02	50	50				
					022-01	50	50				
					023-20	150	150				
					023-21	100	100				
					024-01	50	50				
					024-02	50	50				
					041-01	1 600	1 600				
					041-02	700	700				
					042-02	3 200	3 200				
					042-03	400	400				
					043-02	500	500				
					043-03	400	400				
					043-04	1 500	1 500				
					062-01	400	400				
				062-02	1 700	1 700					
				TOTAL	10 950	10 950					
				Bouleaux jaune et à papier	031-01	400	400				
					031-02	500	500				
					031-03	300	300				
					031-04	400	385				
					TOTAL	1 600	1 585				
				TOTAL TOUTES ESSENCES		17 300	17 285				
				La Scierie Martel Itée 1615, boulevard Auger Sud Alma (Québec) G8B 5V2	S-C	181	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	021-01	16 800	15 647
									023-21	9 500	8 602
									024-03	18 700	16 560
									TOTAL	45 000	40 809
				Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc. 175, rue Alexandre Thurso (Québec) J0X 3B0	S-C	160	072 1 005	Bouleau à papier	064-02	2 800	2 800
									072-02	2 100	2 100
									072-03	100	100
									073-01	5 700	5 700
									073-02	3 200	3 200
								TOTAL	13 900	13 900	
								Bouleau jaune	064-02	13 400	13 400
									072-02	6 500	6 500
072-03	200	200									
073-01	2 500	2 500									
073-02	3 000	3 000									
TOTAL	25 600	25 600									
Erables	064-02	59 900	59 900								
	072-02	41 200	41 200								
	072-03	1 300	1 300								
	073-01	6 100	6 100								
	073-02	23 500	23 500								
TOTAL	132 000	132 000									
Hêg, Ch, Til et Auf	064-02	17 000	17 000								
	072-02	14 900	14 900								
	072-03	600	600								
	073-02	8 300	8 300								
	TOTAL	40 800	40 800								
TOTAL TOUTES ESSENCES		212 300	212 300								
Bouleau à papier de qual. inf.	064-02	500	500 (1)								
	072-02	300	300 (1)								
	TOTAL	800	800								
Bouleau jaune de qual. inf.	064-02	1 400	1 400 (1)								
	072-02	900	900 (1)								
	TOTAL	2 300	2 300								

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc. (SUITE)	S-C	160	072 1 005	Erables de qual. inf.	064-02 072-02 TOTAL	6 000 5 200 11 200	6 000 (1) 5 200 (1) 11 200	
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	064-02 072-02 TOTAL	1 500 300 1 800	1 500 (1) 300 (1) 1 800	
				SOUS-TOTAL qual. inf.		16 100	16 100	
Lauzon-Ressources forestières inc. 77, rue Commerciale Maniwaki (Québec) J9E 1N8	S-C	165	073 1 003	Bouleau à papier	073-01 073-02 TOTAL	5 000 5 000 10 000	5 000 5 000 10 000	
				Bouleau jaune	073-01 073-02 TOTAL	4 500 6 300 10 800	4 500 6 300 10 800	
				Erables	073-01 073-02 TOTAL	3 000 28 900 31 900	3 000 28 900 31 900	
				Hêg, Ch, Til et Auf	073-01 073-02 TOTAL	200 10 700 10 900	200 10 700 10 900	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		63 600	63 600	
Le Groupe GTH inc. 486, rue des Épinettes Larouche (Québec) G0W 1Z0	S-C	401	021 1 012	Feuillus durs	021-01 023-21 TOTAL	3 500 36 500 40 000	3 500 36 500 40 000	
				Feuillus durs de qual. inf.	021-01 023-21 TOTAL	2 200 29 800 32 000	2 200 (1) 29 800 (1) 32 000	
Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc. 754, 8e Rue Saint-Prospér (Québec) G0M 1Y0	B	355	034 2 007	Thuya	034-03	400	400	
					034-20	300	300	
					041-01	4 900	4 900	
					041-02	1 800	1 800	
					042-02	1 000	1 000	
					043-02	200	200	
					061-01	400	400	
					061-02	400	400	
					062-01	1 700	1 700	
TOTAL	11 100	11 100						
Les Bardeaux Lajoie inc. 101, 10e Rang Est Saint-Eusèbe (Québec) G0L 2Y0	B	063	011 2 007	Thuya	011-02	400	380	
					011-05	3 000	2 850	
					011-06	2 100	1 995	
					012-03	800	784	
					TOTAL	6 300	6 009	
Les Billots Sélect Mégantic inc. 3677, rue Lévis Lac-Mégantic (Québec) G6B 2H7	S-C	227	051 1 003	Bouleau à papier	051-01	1 450	1 450	
				Bouleau jaune	051-01	2 400	2 400	
				Erables	051-01	9 400	9 400	
				Hêg, Ch, Til et Auf	051-01	200	200	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		13 450	13 450	
Les Bois feuillus de La Lièvre inc. 43, Rang 10 Sainte-Anne-du-Lac (Québec) J0W 1V0	S-C	144	064 1 004	Bouleau à papier	064-01 064-03 TOTAL	11 100 8 300 19 400	11 100 8 300 19 400	
					Bouleau jaune	064-01 064-03 TOTAL	30 700 10 000 40 700	30 700 10 000 40 700

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71				
							volume (m3)				
Les Bois feuillus de La Lièvre inc. (SUITE)	S-C	144	064 1 004	Erables	064-01 064-03 TOTAL	57 300 12 000 69 300	57 300 12 000 69 300				
				Hêg, Ch, Til et Auf	064-01	5 000	5 000				
				TOTAL TOUTES ESSENCES		134 400	134 400				
				Bouleau jaune de qual. inf.	064-01 064-03 TOTAL	6 300 10 000 16 300	6 300 (1) 10 000 (1) 16 300				
				Erables de qual. inf.	064-01 064-03 TOTAL	16 200 12 000 28 200	16 200 (1) 12 000 (1) 28 200				
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	064-01	300	300 (1)				
				SOUS-TOTAL qual. inf.		44 800	44 800				
				Les Bois francs Benoit inc. 1750, route 348 Saint-Gabriel-de-Brandon (Québec) J0K 2N0	S-C	372	062 1 026	Er, Hêg, Ch, Til et Auf	041-02	2 000	2 000 (2)
				Erables				062-01	10 200	10 200	
				Hêg, Ch, Til et Auf				062-01	1 200	1 200 (2)	
TOTAL TOUTES ESSENCES		13 400	13 400								
				Erables de qual. inf.	062-01	3 700	3 700 (1)				
Les Bois francs L'Islet Sud inc. 1, rue du Moulin Tourville (Québec) G0R 4M0	S-C	368	035 1 015	Feuillus durs	035-01	6 500	6 500				
Les Cèdres Chics-Chocs inc. 6, chemin du Parc industriel Sainte-Anne-des-Monts (Québec) G0E 2G0	B	393	112 2 044	Thuya	112-02	200	190				
112-20					100	95					
112-21					1 500	1 425					
112-22					8 000	7 600					
TOTAL					9 800	9 310					
Les Cèdres Wilson inc. 318, route 173 Saint-Théophile (Québec) G0M 2A0	B	311	034 2 008	Thuya	041-02	3 100	3 100				
062-02					5 300	5 300					
TOTAL					8 400	8 400					
Les Chantiers de Chibougamau Itée 521, chemin Merrill, C.P. 216 Chibougamau (Québec) G8P 2K7	S-C	217	026 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	026-05	643 500	505 549				
Les Entreprises Alain Maltais inc. 511, chemin du Mont Bourbeau, C.P. 63 Chibougamau (Québec) G8P 2K5	S	354	026 2 008	Feuillus durs	026-05	100	100				
026-20					100	100					
TOTAL					200	200					
				Peupliers	026-05	100	100				
					026-20	100	100				
				TOTAL	200	200	200				
				TOTAL TOUTES ESSENCES		400	400				
Les Entreprises de la Mégiscane inc. 350, chemin Normick, C.P. 1076 Senneterre (Québec) J0Y 2M0	S-C	416	084 1 005	Bouleau à papier	083-87S	14 500	14 500				
Bouleau jaune				083-87S	10 800	10 800					
Erables				083-87S	1 700	1 700					
TOTAL TOUTES ESSENCES					27 000	27 000					
Bouleau à papier de qual. inf.				083-87S	10 000	10 000 (1)					
Bouleau jaune de qual. inf.				083-87S	8 000	8 000 (1)					
Erables de qual. inf.				083-87S	1 300	1 300 (1)					
SOUS-TOTAL qual. inf.					19 300	19 300					

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les bouleaux jaune et à papier

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Les Exploitations J.Y.B. Papineau inc. 14, rang 1 Gravel, route 309, C.P. 208 Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	S	399	064 2 020	Thuya	064-03	4 000	4 000
Les Industries Légaré ltée 200, Parc industriel Saint-Marc-des-Carrières (Québec) G0A 4B0	G	026	031 2 020	Pin gris	041-01	3 500	2 800
					041-02	200	160
					043-20	15 100	12 279
					062-02	600	480
					090-30	50	42
					092-01	50	40
					093-01	50	40
				TOTAL	19 550	15 841	
				Pin rouge	041-01	50	50
					041-02	100	100
062-02	50	50					
TOTAL	200	200					
TOTAL TOUTES ESSENCES			19 750	16 041			
Les Industries Piékouagame inc. 3001, rue Ouiatchouan, C.P. 190 Mashteuiatsh (Québec) G0W 2H0	S-C	190	022 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	022-01	21 100	17 054
					022-03	1 800	1 440
					022-04	35 000	28 080
					022-05	20 100	16 480
					TOTAL	78 000	63 054
Les Lattes N.G. inc. 23, route 204 Est Saint-Adalbert (Québec) G0R 2M0	S-C	387	035 1 022	Peupliers	035-01	9 500	9 500
Les Produits forestiers B. & B. inc. 27, rue des Pionniers La Minerve (Québec) J0T 1S0	S-C	273	061 1 002	Bouleau à papier	064-02	300	300
					Bouleau jaune	064-02	1 700
				Erables	064-02	7 400	7 400
					Hêg, Ch, Til et Auf	064-02	2 100
				Peupliers	064-02	2 500	2 500
					072-02	6 400	6 400
					072-03	600	600
					TOTAL	9 500	9 500
				Pruche	064-02	5 700	5 700
					072-02	9 200	9 200
					072-03	2 000	2 000
					TOTAL	16 900	16 900
				TOTAL TOUTES ESSENCES			37 900
Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage) 701, rue Iberville, C.P. 150 Mont-Laurier (Québec) J9L 3G9	D	139	064 2 006	Bouleau à papier	061-02	100	100
					064-01	600	600
					064-03	1 500	1 500
					071-21	100	100
					073-01	1 200	1 200
					073-02	300	300
					TOTAL	3 800	3 800
					Bouleau jaune	061-01	500
				061-02		900	900
				064-01		2 700	2 700
				064-03		4 700	4 700
				071-21		600	600
				073-01		2 800	2 800
				073-02		1 700	1 700
				TOTAL	13 900	13 900	
				Hêg, Ch, Til et Auf	071-21	400	400
					072-01	100	100
072-02	100	100					
073-02	200	200					
TOTAL	800	800					

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (SUITE)	D	139	064 2 006	Peupliers	043-20	1 300	1 300
					061-01	1 780	1 780
					061-02	680	680
					064-01	3 100	3 100
					064-02	2 410	2 410
					064-03	6 100	5 952
					071-01	1 300	1 300
					071-04	200	200
					071-20	2 040	2 040
					071-21	3 700	3 653
					072-01	1 060	1 060
					072-02	7 200	7 200
					072-03	530	530
					073-01	1 700	1 658
					073-02	5 700	5 580
					074-01	1 800	1 756
					074-02	600	585
	TOTAL				41 200	40 784	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		59 700	59 284
Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Sciage) 701, rue Iberville, C.P. 150 Mont-Laurier (Québec) J9L 3G9	S-C	140	064 1 007	Bouleau à papier	064-03	22 000	22 000
				Bouleau jaune	064-03	31 400	31 400
				Erables	064-03	27 500	27 500
				Hêg, Ch, Til et Auf	064-03	5 100	5 100
				TOTAL TOUTES ESSENCES		86 000	86 000
				Bouleau à papier de qual. inf.	064-03	1 500	1 500 (1)
Les Scieries du Lac St-Jean inc. 41, route Saint-André Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec) G8G 1X2	S-C	182	021 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	021-02	103 100	96 080
Listuguj Mi'gmaq Government 17, Riverside Ouest Listuguj (Restigouche) (Québec) G0C 2R0	X	411	111 6 002	Sab-Ép-Pig-Mél	111-03	10 000	8 000
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc) 1012, chemin du Parc Industriel Bois-Franc (Québec) J9E 3A9	F	343	073 0 001	Bouleau à papier	071-01	24 000	24 000
					071-20	22 000	22 000
					073-01	57 200	57 200
					073-02	23 300	23 300
					074-01	96 000	96 000
				074-02	19 800	19 800	
					TOTAL	242 300	242 300
				Erables	071-01	5 000	5 000
					071-20	12 000	12 000
					073-01	10 000	10 000
					073-02	12 000	12 000
					074-01	12 000	12 000
				074-02	6 400	6 400	
					TOTAL	57 400	57 400
				Peupliers	071-01	55 700	55 700
					071-04	30 200	30 200
					071-20	37 100	37 100
					071-21	57 400	56 672
					073-01	39 500	38 527
073-02	20 300	19 873					
074-01	67 200	65 559					
074-02	20 900	20 380					
TOTAL	328 300	324 011					
			TOTAL TOUTES ESSENCES		628 000	623 711	
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord) 572, route 155, C.P. 40 Chambord (Québec) G0W 1G0	F	191	022 0 001	Feuillus durs	021-01	7 000	7 000
					021-02	7 900	7 900
					022-01	20 000	20 000
					022-02	5 000	5 000

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord) (SUITE)	F	191	022 0 001	Feuillus durs	022-03	500	500
					022-04	3 000	3 000
					022-05	1 000	1 000
					023-20	20 000	20 000
					023-21	17 100	17 100
					024-01	8 000	8 000
					024-02	1 000	1 000
					024-03	4 000	4 000
					025-01	1 000	1 000
					025-02	2 000	2 000
					025-03	37 000	37 000
					027-01	500	500
					027-02	25 000	25 000
					TOTAL	160 000	160 000
					Peupliers	021-01	10 000
				021-02		13 000	13 000
				022-01		59 500	59 500
				022-02		14 500	14 500
				022-03		5 500	5 500
				022-04		5 000	5 000
				022-05		10 500	10 500
				023-20		25 000	25 000
				023-21		19 000	19 000
				024-01		11 000	11 000
				024-02		1 000	1 000
				024-03		6 000	6 000
				025-01		13 500	13 500
				025-02		9 000	9 000
				025-03		78 500	78 500
				027-01		5 500	5 500
				027-02		43 500	43 500
				TOTAL		330 000	330 000
				TOTAL TOUTES ESSENCES		490 000	490 000
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux) 600, rue Forex Saint-Michel-des-Saints (Québec) J0K 3B0	F	283	062 0 004	Bouleau à papier	043-02	50 000	50 000
					043-20	23 800	23 800
					061-02	11 000	11 000
					062-01	8 400	8 400
					062-02	51 900	51 900
					064-01	13 900	13 900
					064-02	2 000	2 000
					064-03	41 000	41 000
					TOTAL	202 000	202 000
				Peupliers	043-02	56 400	56 400
					043-20	76 300	76 300
					061-01	4 200	4 200
					061-02	6 800	6 800
					062-01	7 700	7 588
					062-02	92 200	89 869
					064-01	45 000	45 000
					064-02	12 000	12 000
					064-03	35 400	34 541
					073-02	70 000	68 527
					074-01	12 700	12 390
					074-02	1 200	1 170
TOTAL	419 900	414 785					
TOTAL TOUTES ESSENCES		621 900	616 785				
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Sciage) 621, boulevard Saint-Georges Saint-Michel-des-Saints (Québec) J0K 3B0	S-C	287	062 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	043-02	16 700	13 888
					062-02	233 300	186 640
					TOTAL	250 000	200 528
Lulumco inc. 79, rue Saint-Alphonse, C.P. 370 Sainte-Luce (Québec) G0K 1E0	S-C	087	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	012-04	105 000	84 000
Matériaux Blanchet inc. (Amos) 2771, route de l'Aéroport, C.P. 430 Amos (Québec) J9T 3A8	S-C	046	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	082-01	3 000	2 453
					086-01	52 100	45 005
					086-10	27 600	21 531
					086-22	88 900	67 425
					086-23	179 000	145 670
					TOTAL	350 600	282 084

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Matériaux Blanchet inc. (Saint-Pamphile) 1030, rue Elgin Sud, C.P. 430 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	S-C	014	035 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	035-01	30 000	24 009
Max Meilleur & Fils Itée Route 309 Nord Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	S-C	142	064 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	064-01 064-03 <u>TOTAL</u>	184 000 154 200 <u>338 200</u>	147 200 123 360 <u>270 560</u>
Norampac inc. (Cabano) 200, rue Cascades, C.P. 190 Cabano (Québec) G0L 1E0	P	068	011 0 003	Feuillus durs	011-04 011-05 011-06 <u>TOTAL</u>	27 300 4 100 9 000 <u>40 400</u>	27 300 4 100 9 000 <u>40 400</u>
Optibois inc. 692, route 397 Barraute (Québec) J0Y 1A0	S-C	342	086 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	084-03 087-04 <u>TOTAL</u>	46 047 64 652 <u>110 699</u>	36 000 49 000 <u>85 000</u>
Pabaced G.D.S. inc. (Esprit-Saint) 216, rue Principale Nord Esprit-Saint (Québec) G0K 1A0	S	085	012 2 008	Thuya	012-01 012-20 <u>TOTAL</u>	5 700 5 800 <u>11 500</u>	5 415 5 510 <u>10 925</u>
Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond) 175, 3e Rang Est, C.P. 879 New Richmond (Québec) G0C 2B0	B	102	111 2 003	Thuya	012-40B 111-02 111-03 111-10 111-11 111-25 111-27 111-28 112-01 <u>TOTAL</u>	700 300 500 1 400 400 2 000 1 300 600 3 800 <u>11 000</u>	665 285 475 1 330 380 1 900 1 235 570 3 800 <u>10 640</u>
Pabaced G.D.S. inc. (Saint-Eusèbe) 297, route Principale Saint-Eusèbe (Québec) G0L 2YC	B	066	011 2 016	Thuya	011-04 011-21 011-27 <u>TOTAL</u>	7 000 1 800 3 800 <u>12 600</u>	6 650 1 710 3 610 <u>11 970</u>
Planures Nord-Ouest inc. 261, 6e Rue Ouest, C.P. 3 Amos (Québec) J9T 3A5	R	412	086 2 004	Bouleau à papier	084-03 084-20 <u>TOTAL</u>	10 000 15 000 <u>25 000</u>	10 000 15 000 <u>25 000</u>
Portes & Fenêtres Yvon Bordeleau & Fils inc. 440, rue Sainte-Thérèse Saint-Michel-des-Saints (Québec) J0K 3B0	S	323	062 2 001	Bouleau jaune Erables Pins blanc et rouge Thuya TOTAL TOUTES ESSENCES	062-02 062-02 062-02 062-02	50 50 200 100 400	50 50 200 100 400
Produits forestiers Arbec inc. (L'Ascension-de-Notre-Seigneur) 5005, Route de la Boulonnaire, C.P. 7C L'Ascension-de-Notre-Seigneur (Québec) G0W 1Y0	S-C	201	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	024-03	760 000	673 042
Produits forestiers Arbec inc. (Port-Cartier) 175, boul. Portage des Mousses, C.P. 400C Port-Cartier (Québec) G5B 2V9	S-C	344	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	094-20A 094-20B 094-20C <u>TOTAL</u>	40 500 600 000 359 500 <u>1 000 000</u>	40 500 483 473 288 258 <u>812 231</u>
Produits forestiers Basques inc. 300, rue de la Beurrerie Saint-Mathieu-de-Rioux (Québec) G0L 3TC	M	069	011 2 008	Feuillus durs	011-27 012-01 012-03 012-04 012-20 <u>TOTAL</u>	6 400 500 1 000 1 000 3 000 <u>11 900</u>	6 400 500 1 000 1 000 3 000 <u>11 900</u>

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Produits forestiers Berscifer inc. 84, chemin Bersimis, (Labrieville) Lac-au-Brochet (Québec) G0T 1E0	S-C	338	092 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	092-01	340 200	272 120
Produits forestiers Bonavignon inc. 85, rue des Hirondelles Maria (Québec) G0C 1Y0	S-C	408	111 1 012	Feuillus durs	111-10	300	300
					111-25	400	400
					<u>TOTAL</u>	<u>700</u>	<u>700</u>
Produits forestiers La Tuque inc. Rivière-Windigo, C.P. 426 La Tuque (Québec) G9X 3P3	S-C	329	042 1 013	Sab-Ép-Pig-Mél	042-01	33 700	26 824
					042-02	45 300	37 130
					043-02	8 500	7 069
					043-04	152 500	123 713
					<u>TOTAL</u>	<u>240 000</u>	<u>194 736</u>
Produits forestiers Lambois inc. 3921, rue des Peupliers La Doré (Québec) G8J 1E4	S-C	212	025 1 013	Peupliers	025-03	8 800	8 800
					027-01	2 000	2 000
					027-02	14 200	14 200
					<u>TOTAL</u>	<u>25 000</u>	<u>25 000</u>
Produits Forestiers Miniers 'Abitibi' inc. 259, route Fournière, (Lac-Mourier) Malartic (Québec) J0Y 1Z0	S-C	033	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	083-87S	7 489	6 041
					084-20	5 000	3 959
					<u>TOTAL</u>	<u>12 489</u>	<u>10 000</u>
Produits forestiers Nabakatuk inc. 17, Poplar Street Waswanipi (Québec) J0Y 3C0	S-C	345	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	026-06	96 000	72 750
					026-20	30 000	30 000
					083-87N	11 000	11 000
					087-04	14 000	14 000
					087-20	15 000	15 000
					<u>TOTAL</u>	<u>166 000</u>	<u>142 750</u>
Produits forestiers Petit-Paris inc. Chemin Chute des Passes, C.P. 80 Saint-Ludger-de-Milot (Québec) G0W 2B0	S-C	219	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	024-01	380 000	380 000
Produits forestiers Saguenay inc. (La Baie) 105, boulevard de la Grande-Baie Nord, C.P. 115f Saguenay (Québec) G7B 3K1	S-C	188	021 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	023-20	119 900	104 214
					023-21	70 000	63 384
					<u>TOTAL</u>	<u>189 900</u>	<u>167 598</u>
Produits forestiers Saguenay inc. (Laterrière) 4910, boulevard Talbot Saguenay (Québec) G7N 1A3	S-C	187	021 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	023-20	70 000	60 842
					023-21	181 000	163 892
					<u>TOTAL</u>	<u>251 000</u>	<u>224 734</u>
Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay) 225, Route 170 Petit-Saguenay (Québec) G0V 1NC	S-C	006	033 1 002	Peupliers	023-20	17 000	17 000
					023-21	11 000	11 000
					025-01	7 000	6 808
					025-02	6 500	6 500
					025-03	25 500	25 500
				033-30	32 000	32 000	
				<u>TOTAL</u>	<u>99 000</u>	<u>98 808</u>	
				Sab-Ép-Pig-Mél	033-30	57 600	51 161
					TOTAL TOUTES ESSENCES	156 600	149 969
				Produits forestiers Saguenay inc. (Saint-Fulgence) 1900, boulevard Tadoussac Saint-Fulgence (Québec) G0V 1SC	S-C	196	023 1 003
023-21	97 700	88 466					
<u>TOTAL</u>	<u>429 100</u>	<u>376 511</u>					
Produits forestiers Temrex, SEC (Nouvelle) 521, boulevard Perron, C.P. 39 Nouvelle (Québec) G0C 2G0	S-C	099	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	111-25	196 200	156 960
					112-01	62 150	49 720
					<u>TOTAL</u>	<u>258 350</u>	<u>206 680</u>
Produits forestiers Temrex, SEC (Saint-Alphonse) 268, route Saint-Alphonse, C.P. 38 Saint-Alphonse (Québec) G0C 2V0	S-C	107	111 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	111-11	80	80
					111-27	130 100	104 080
					112-01	100 000	80 000
					<u>TOTAL</u>	<u>230 180</u>	<u>184 160</u>

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71			
							volume (m3)			
Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt) 1, rue Principale Ouest Biencourt (Québec) G0K 1T0	S-C	061	011 1 001	Peupliers	011-27	1 000	1 000			
					012-01	700	700			
					012-03	200	200			
					<u>TOTAL</u>	<u>1 900</u>	<u>1 900</u>			
				Sab-Ép-Pig-Mél	011-27	35 100	28 080			
					012-01	1 800	1 440			
					012-10	6 700	5 360			
					012-20	11 700	9 363			
					<u>TOTAL</u>	<u>55 300</u>	<u>44 243</u>			
				TOTAL TOUTES ESSENCES					57 200	46 143
Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec) 4, rue Saint-Marc, C.P. 160 Saint-Michel-du-Squatec (Québec) G0L 4H0	S-C	073	011 1 004	Peupliers	011-27	1 300	1 300			
					012-01	900	900			
					012-03	200	200			
					<u>TOTAL</u>	<u>2 400</u>	<u>2 400</u>			
				Sab-Ép-Pig-Mél	011-27	22 100	17 680			
					012-01	1 200	960			
					012-10	5 600	4 480			
					012-20	7 500	6 002			
					<u>TOTAL</u>	<u>36 400</u>	<u>29 122</u>			
				TOTAL TOUTES ESSENCES					38 800	31 522
Rosario Poirier inc. 130, route Saint-Alphonse, C.P. 37 Saint-Alphonse (Québec) G0C 2V0	S-C	106	111 1 005	Peupliers	111-10	700	665			
					111-25	6 000	5 808			
					111-27	7 000	6 745			
					111-28	3 100	2 992			
					<u>TOTAL</u>	<u>16 800</u>	<u>16 210</u>			
				Sab-Ép-Pig-Mél	111-10	8 400	6 720			
					112-01	15 000	12 000			
					<u>TOTAL</u>	<u>23 400</u>	<u>18 720</u>			
				TOTAL TOUTES ESSENCES					40 200	34 930
				S.M.T. inc. 131, rue Principale Saint-Thomas-Didyme (Québec) G8M 4G6	S	390	025 2 016	Feuillus durs	025-03	500
Peupliers	025-03	2 000	2 000							
Sab-Ép-Pig-Mél	025-03	1 000	801							
TOTAL TOUTES ESSENCES		3 500	3 301							
Sartop inc. 1689, montée Giroux Angliers (Québec) J0Z 1A0	G	391	081 2 018	Pin rouge	081-21	400	400			
Savard & Fils inc. 220, rue du Moulin, C.P. 129 Saint-Ubalde (Québec) G0A 4L0	S-C	237	031 1 004	Feuillus durs	031-01	6 500	6 500			
				Pruche	031-01	500	500			
				TOTAL TOUTES ESSENCES		7 000	7 000			
Scierie Bel-Ache ltée 158, route 281, C.P. 13 Saint-Magloire (Québec) G0R 3M0	S-C	388	035 1 016	Peupliers	035-01	8 800	8 800			
				Feuillus durs de qual. inf.	035-01	2 000	2 000			
				TOTAL TOUTES ESSENCES		10 800	10 800			
Scierie Benoît Mailloux inc. 3377, rang Versailles Saint-Côme (Québec) J0K 2B0	S-C	300	062 1 025	Thuya	062-01	3 500	3 500			
					062-02	900	900			
					<u>TOTAL</u>	<u>4 400</u>	<u>4 400</u>			
				Bouleau à papier de qual. inf.	062-01	100	100			
				Bouleau jaune de qual. inf.	062-01	300	300			
				Erables de qual. inf.	062-01	250	250			

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Scierie Benoît Mailloux inc. (SUITE)	S-C	300	062 1 025	Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	062-01	100	100
				SOUS-TOTAL qual. inf.		750	750
				TOTAL TOUTES ESSENCES		5 150	5 150
Scierie Blondeau inc. 175, rue Principale Sainte-Sophie-d'Halifax (Québec) G0P 1L0	S-C	260	041 1 029	Feuillus durs	034-20	600	600
				Pruche	034-20	1 200	1 200
				Sab-Ép-Pig-Mél	034-20	4 650	3 720
				TOTAL TOUTES ESSENCES		6 450	5 520
Scierie Bondu inc. 319, chemin H. Bondu Notre-Dame-de-Pontmain (Québec) J0W 1S0	S-C	138	064 1 003	Bouleau à papier	064-02	300	300
				Bouleau jaune	064-02	1 000	1 000
					064-03	4 000	4 000
					<u>TOTAL</u>	<u>5 000</u>	<u>5 000</u>
				Erables	064-02	4 400	4 400
					064-03	9 500	9 500
					<u>TOTAL</u>	<u>13 900</u>	<u>13 900</u>
				Hêg, Ch, Til et Auf	064-02	1 000	1 000
				Pins blanc et rouge	062-01	1 300	1 300
					062-02	1 100	1 100
					064-02	6 000	6 000
064-03	2 700	2 700					
073-02	12 600	12 600					
<u>TOTAL</u>	<u>23 700</u>	<u>23 700</u>					
TOTAL TOUTES ESSENCES		43 900	43 900				
Scierie Carrière Itée 525, boulevard de l'Aéroparc Lachute (Québec) J8H 3R8	S-C	274	061 1 020	Bouleau à papier	061-01	1 600	1 600
				Bouleau jaune	061-01	5 100	5 100
				Erables	061-01	14 500	14 500
				Hêg, Ch, Til et Auf	061-01	3 300	3 300
				Peupliers	061-01	2 000	2 000
				Pruche	061-01	3 300	3 300
				TOTAL TOUTES ESSENCES		29 800	29 800
Scierie de Sainte-Irène Itée 254, Rangs 4 et 5 Sainte-Irène (Québec) G0J 2P0	S-C	089	012 1 015	Peupliers	012-05	100	100
				Sab-Ép-Pig-Mél	012-05	14 900	11 920
					012-09	2 500	2 000
					012-40A	1 200	960
				<u>TOTAL</u>	<u>18 600</u>	<u>14 880</u>	
TOTAL TOUTES ESSENCES		18 700	14 980				
Scierie Dion & Fils inc. 501, rue Saint-Pierre Saint-Raymond (Québec) G3L 1R7	S-C	229	031 1 001	Bouleau à papier	031-07	3 400	3 400
				Feuillus durs	031-04	7 000	6 737
				Sab-Ép-Pig-Mél	031-04	4 700	3 760
				<u>SOUS-TOTAL</u>		<u>15 100</u>	<u>13 897</u>
				Feuillus durs de qual. inf.	031-02	4 400	4 400
					031-03	2 000	2 000
					031-04	10 200	9 817
<u>TOTAL</u>	<u>16 600</u>	<u>16 217</u>					
TOTAL TOUTES ESSENCES		31 700	30 114				

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Scierie Gallichan inc. 793, rue Chicobi Launay (Québec) J0Y 1W0	S-C	039	086 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	086-01	46 200	39 909
					086-10	23 300	18 176
					086-24	201 000	157 676
					TOTAL	270 500	215 761
Scierie Gauthier Itée 7700, chemin de la Batture Saguenay (Québec) G7B 3P6	S-C	185	021 1 001	Peupliers	023-20	1 000	1 000
					023-21	3 500	3 500
					TOTAL	4 500	4 500
				Sab-Ép-Pig-Mél	023-20	65 000	56 496
TOTAL TOUTES ESSENCES		69 500	60 996				
Scierie Girard inc. 5872, route Bouleaux Saguenay (Québec) G7P 1E3	S-C	199	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	023-21	50 000	45 274
Scierie Lachance Itée 390, Rang 8 Sud Saint-Bruno (Québec) G0W 2L0	S-C	186	021 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	021-01	22 200	20 676
					023-21	7 000	6 338
					024-02	7 100	6 404
					024-03	8 700	7 705
					TOTAL	45 000	41 123
Scierie Landrienne inc. 389, chemin du Moulin Landrienne (Québec) J0Y 1V0	S-C	042	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	086-01	48 100	41 550
					086-03N	49 750	40 950
					086-03S	110 750	95 097
					086-10	23 500	18 332
					TOTAL	232 100	195 929
Scierie Lauzé inc. 2720, rue Principale Saint-Edouard-de-Lotbinière (Québec) G0S 1Y0	S-C	134	034 1 045	Feuillus durs	034-20	600	600
					034-20	1 200	1 200
				Pruche	034-20	4 650	3 720
					TOTAL TOUTES ESSENCES	6 450	5 520
Scierie Lemay inc. 1815, rue de l'Église L'Ascension-de-Notre-Seigneur (Québec) G0W 1M0	S-C	385	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	024-01	7 000	7 000
					024-02	50 000	45 096
					024-03	135 000	119 554
					027-01	20 400	16 317
					027-02	27 600	22 178
					TOTAL	240 000	210 145
Scierie Lapaço inc. 637, Route rurale 391, C.P. 1088 Saint-Eugène-de-Guigues (Québec) J0Z 3L0	S-C	176	081 1 013	Bouleau à papier	081-21	4 700	4 700
				Bouleau à papier de qual. inf.	081-21	1 500	1 500 (1)
Scierie Montauban inc. 100, route du lac Georges Notre-Dame-de-Montauban (Québec) G0X 1W0	S-C	243	041 1 011	Bouleau à papier	041-01	8 800	8 800
					041-02	6 700	6 700
					043-02	6 600	6 600
					TOTAL	22 100	22 100
				Bouleau jaune	041-02	7 600	7 600
					043-02	6 200	6 200
					TOTAL	13 800	13 800
				Er, Hég, Ch, Til et Auf	041-02	16 600	16 600
					043-02	1 200	1 200
					TOTAL	17 800	17 800
TOTAL TOUTES ESSENCES		53 700	53 700				
Scierie P.S.E. inc. 491, boulevard Chabot, C.P. 129 Saint-Ubalde (Québec) G0A 4L0	S-C	239	031 1 006	Feuillus durs	031-01	2 000	2 000
					Sab-Ép-Pig-Mél	031-01	21 251
				TOTAL TOUTES ESSENCES		23 251	19 001

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71			
							volume (m3)			
Scierie Pékan inc. 31, boulevard Sainte-Anne Est Sainte-Anne-des-Monts (Québec) G4V 1M4	S-C	126	112 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	112-01	23 000	18 400			
					112-20	20 000	20 000			
					TOTAL	43 000	38 400			
Scierie Rivest inc. 240, rue Principale Saint-Jean-de-Matha (Québec) J0K 2S2	S-C	326	062 1 017	Peupliers	062-02	3 000	2 924			
				Pins blanc et rouge	062-02	900	900			
				Sab-Ép-Pig-Mél	062-01	4 400	3 520			
					062-02	10 000	8 000			
				TOTAL	14 400	11 520				
			TOTAL TOUTES ESSENCES		18 300	15 344				
Scierie Thomas-Louis Tremblay inc. 144, rue Larouche Sainte-Monique (Québec) G0W 2T0	S-C	204	024 1 001	Feuillus durs	021-02	12 000	11 943			
					022-01	42 000	42 000			
					022-05	2 500	2 500			
					023-20	38 000	38 000			
					024-01	28 000	28 000			
					024-02	2 500	2 500			
					024-03	14 000	14 000			
					025-01	1 000	1 000			
					025-02	11 000	11 000			
					025-03	96 000	96 000			
					027-01	4 000	4 000			
					027-02	74 000	74 000			
					TOTAL	325 000	324 943			
				Feuillus durs de qual. inf.	021-02	9 900	9 853 (1)			
					022-01	24 400	24 400 (1)			
					022-05	1 500	1 500 (1)			
					023-20	33 700	33 700 (1)			
					024-01	20 400	20 400 (1)			
					024-02	1 900	1 900 (1)			
					024-03	11 300	11 300 (1)			
025-01	1 000	1 000 (1)								
025-02	11 000	11 000 (1)								
025-03	78 500	78 500 (1)								
027-01	2 700	2 700 (1)								
027-02	55 700	55 700 (1)								
TOTAL	252 000	251 953								
Simon Lussier Itée (Saint-Côme) 3520, chemin de la Ferme Saint-Côme (Québec) J0K 2B0	S-C	288	062 1 012	Peupliers	062-01	5 700	5 617			
					062-02	10 700	10 430			
					064-01	3 000	3 000			
					TOTAL	19 400	19 047			
Simon Lussier Itée (Sainte-Émélie-de-l'Énergie) 861, rue Saint-Joseph Sainte-Émélie-de-l'Énergie (Québec) J0K 2K0	S-C	282	062 1 005	Bouleau à papier	062-01	9 800	9 800			
					062-02	31 300	31 300			
					TOTAL	41 100	41 100			
				Bouleau jaune	062-01	7 700	7 700			
					062-02	16 000	16 000			
					TOTAL	23 700	23 700			
				TOTAL TOUTES ESSENCES					64 800	64 800
				Bouleau à papier de qual. inf.	062-01	5 400	5 400 (1)			
					062-02	14 100	14 100 (1)			
					TOTAL	19 500	19 500			
Bouleau jaune de qual. inf.	062-01	1 800	1 800 (1)							
	062-02	6 000	6 000 (1)							
	TOTAL	7 800	7 800							
SOUS-TOTAL qual. inf.					27 300	27 300				
Société en commandite Scierie Opitciwan Kilomètre 58, C.P. 270 Obédiwan (Québec) G0W 3B0	S-C	366	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	026-20	65 000	47 289			
					042-01	52 000	41 390			
					TOTAL	117 000	88 679			

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
Société en commandite Services forestiers atikamekw aski 57, rue Kenosi, C.P. 221 Wemotaci (Québec) G0X 3R0	X	400	042 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	042-01	74 700	59 458	
					043-02	9 300	7 734	
					TOTAL	84 000	67 192	
Spruce Falls inc. (Matane) 400, rue du Port, C.P. 640 Matane (Québec) G4W 3P6	P	350	012 0 003	Feuillus durs	011-02	1 700	1 692	
					011-05	5 400	5 400	
					011-21	10 000	10 000	
					012-10	2 000	2 000	
					012-20	2 000	2 000	
					111-25	6 200	6 200	
					111-27	3 000	3 000	
					112-21	2 800	2 800	
					TOTAL	33 100	33 092	
					Peupliers	011-02	1 200	1 200
						011-04	11 100	11 100
						011-05	3 900	3 900
						011-06	2 900	2 900
						011-21	3 900	3 900
						011-27	7 300	7 300
				012-01		1 700	1 700	
				012-03		300	300	
				012-04		2 000	2 000	
				012-09		1 500	1 500	
				012-10		1 000	1 000	
				012-20		3 200	3 200	
				012-40A		5 600	5 600	
				012-40B		1 300	1 235	
				111-02		400	380	
				111-03		300	285	
				111-10		700	665	
				111-11		100	95	
				111-25	10 600	10 261		
				111-27	7 000	6 745		
				111-28	3 200	3 088		
				112-01	28 700	28 700		
				112-22	8 600	8 600		
				TOTAL	106 500	105 654		
TOTAL TOUTES ESSENCES		139 600	138 746					
Stadacona S.E.C. (Québec - Sciage) 1092, avenue Lapierre, bureau 22C Québec (Québec) G3E 1Z3	S-C	002	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	031-07	162 500	136 400	
Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux) 426, chemin Montréal Est, C.P. 2737 Gatineau (Québec) J8M 1V6	G	025	072 2 007	Pin gris	071-01	200	200	
					071-04	200	174	
					071-20	700	577	
					071-21	400	325	
					073-01	2 000	1 675	
					073-02	1 500	1 214	
					TOTAL	5 000	4 165	
					Pin rouge	071-01	5 400	5 400
						071-04	1 000	1 000
				071-20		2 600	2 600	
				071-21		4 600	4 600	
				073-01		1 600	1 600	
				073-02		5 000	5 000	
				081-21		7 600	7 600	
				081-22		6 400	6 400	
				083-87S		500	500	
				TOTAL		34 700	34 700	
				TOTAL TOUTES ESSENCES		39 700	38 865	
				Tembec Industries inc. (Béarn) 67, rue Principale Sud Béarn (Québec) J0Z 1G0	S-C	172	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél
081-22	109 000	87 365						
082-85A	85 435	73 000						
TOTAL	463 235	398 442						

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE CtAF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Tembec Industries inc. (La Sarre) 495, Route 111 Ouest, C.P. 100 La Sarre (Québec) J9Z 2X4	S-C	036	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	082-01	17 606	14 393
					082-85A	67 342	57 540
					082-85B	61 839	50 623
					082-85C	36 906	32 162
					085-20	251 511	203 317
					086-01	25 835	22 317
					086-03S	219	188
					086-23	383	312
					086-24	383	300
					TOTAL	462 024	381 152
Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois feuillus) 79, rue Thomas-Lefebvre, (Davidson) Mansfield-et-Pontefract (Québec) J0X 1R0	S-C	359	071 1 007	Bouleau à papier	071-01	4 600	4 600
					071-21	1 700	1 700
					073-01	19 800	19 800
					TOTAL	26 100	26 100
				Bouleau jaune	071-01	5 700	5 700
					071-21	2 400	2 400
					073-01	13 300	13 300
					TOTAL	21 400	21 400
				Erables	071-01	11 000	11 000
					071-21	11 000	11 000
					073-01	16 500	16 500
					TOTAL	38 500	38 500
				Hêg, Ch, Til et Auf	071-01	2 300	2 300
					071-21	8 100	8 100
					073-01	600	600
					TOTAL	11 000	11 000
				TOTAL TOUTES ESSENCES		97 000	97 000
				Bouleau à papier de qual. inf.	071-01	1 000	1 000 (1)
					071-21	300	300 (1)
					073-01	2 000	2 000 (1)
					TOTAL	3 300	3 300
				Bouleau jaune de qual. inf.	071-01	1 000	1 000 (1)
					071-21	400	400 (1)
					073-01	1 000	1 000 (1)
					TOTAL	2 400	2 400
				Erables de qual. inf.	071-01	2 000	2 000 (1)
					071-21	1 700	1 700 (1)
073-01	1 500	1 500 (1)					
TOTAL	5 200	5 200					
Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	071-21	1 100	1 100 (1)				
SOUS-TOTAL qual. inf.		12 000	12 000				
Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois résineux) 79, rue Thomas-Lefebvre, (Davidson) Mansfield-et-Pontefract (Québec) J0X 1R0	S-C	152	071 1 004	Pins blanc et rouge	071-01	38 600	38 600
					071-21	76 100	76 100
					073-01	25 300	25 300
					TOTAL	140 000	140 000
Tembec Industries inc. (Senneterre) 250, chemin Normick, C.P. 400 Senneterre (Québec) J0Y 2M0	S-C	035	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	083-87N	2 000	1 529
					083-87S	28 111	22 677
					084-03	394 953	308 777
					084-04	75 900	60 800
					084-20	2 700	2 138
					086-10	12 800	9 985
					086-20	20 000	15 536
					087-04	188 648	142 976
					087-20	1 600	1 237
					TOTAL	726 712	565 655
					Tembec Industries inc. (Taschereau) 630, 4e Avenue, C.P. 190 Taschereau (Québec) J0Z 3N0	S-C	037
082-85A	55 823	47 698					
082-85B	51 261	41 964					
082-85C	30 594	26 662					
085-20	208 489	168 539					
086-01	21 415	18 499					

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Tembec Industries inc. (Taschereau) (SUITE)	S-C	037	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	086-03S	181	155
					086-23	317	258
					086-24	317	249
					TOTAL	382 991	315 955
Tembec Industries inc. (Témiscaming - Pâtes et papiers) 33, chemin Kipawa, C.P. 3000 Témiscaming (Québec) J0Z 3R0	P	175	081 0 001	Bouleau à papier	081-21	90 200	90 200
					081-22	13 800	13 800
					082-01	9 000	9 000
					082-85A	4 200	4 200
					TOTAL	117 200	117 200
				Erables	081-21	36 000	36 000
					081-22	49 000	49 000
					TOTAL	85 000	85 000
				Peupliers	081-21	100 800	98 260
					081-22	30 400	29 754
					082-01	15 000	14 895
					TOTAL	146 200	142 909
				Pruche	081-22	15 000	15 000
				TOTAL TOUTES ESSENCES		363 400	360 109
				Temlam inc. (Amos) 301, rue Harricana, C.P. 125 Amos (Québec) J9T 3A6	D	402	086 1 012
Peupliers	082-01	6 000	5 958				
	082-85A	20 300	20 018				
	082-85B	4 700	4 627				
	083-87N	22 500	21 843				
	083-87S	37 500	37 500				
	084-03	8 000	7 929				
	084-04	2 500	2 500				
	084-20	22 000	22 000				
	085-20	27 300	27 300				
	086-01	21 000	20 340				
	086-03S	5 500	5 382				
	086-20	8 500	8 500				
	086-21	1 500	1 500				
	086-23	16 500	16 100				
	086-24	6 900	6 900				
	087-04	7 200	7 200				
	087-20	45 500	45 500				
	TOTAL	263 400	261 097				
TOTAL TOUTES ESSENCES		271 400	269 097				
Temlam inc. (Ville-Marie) 48, rue Boivin Ville-Marie (Québec) J9V 1B6	D-C	173	081 1 002	Bouleau à papier	081-21	7 000	7 000
					082-01	700	700
					082-85A	4 800	4 800
					TOTAL	12 500	12 500
				Peupliers	081-21	29 000	28 269
					081-22	6 000	5 872
					TOTAL	35 000	34 141
TOTAL TOUTES ESSENCES		47 500	46 641				
Uniboard Canada inc. (Sayabec) 152, route Pouliot, C.P. 340 Sayabec (Québec) G0J 3K0	F	108	012 0 001	Feuillus durs	011-27	8 900	8 900
					012-01	2 400	2 400
					012-03	2 800	2 800
					012-04	12 000	12 000
					012-05	2 000	1 979
					012-09	1 900	1 900
					012-10	4 000	4 000
					012-12	400	400
					012-20	15 600	15 600
					012-40A	30 000	30 000
					012-40B	1 500	1 500
					111-02	4 700	4 700
					111-03	1 000	1 000
					111-10	2 000	2 000
					111-28	800	800
					TOTAL	90 000	89 979

DÉTAIL DES VOLUMES PAR BÉNÉFICIAIRE DE CAAF ET DE C1AF

Nom et adresse de l'usine	Produits	UA	Numéro d'usine	Essence	Aire commune	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
Usine Bois Saumon inc. 50, rang Didier Lac-au-Saumon (Québec) G0J 1M0	S-C	336	012 1 027	Sab-Ép-Pig-Mél	012-40A	185 700	148 560
Valibois inc. 267, boulevard Saint-David Saint-David-de-Falardeau (Québec) G0V 1C0	S-C	307	023 1 006	Feuillus durs	023-20 023-21 <u>TOTAL</u>	30 500 10 500 <u>41 000</u>	30 500 10 500 <u>41 000</u>
				Feuillus durs de qual. inf.	023-20 023-21 TOTAL	22 500 3 000 25 500	22 500 (1) 3 000 (1) 25 500
Vexco inc. 2441, route 165 Sud, C.P. 36 Saint-Ferdinand (Québec) G0N 1N0	S-C	135	041 1 026	Feuillus durs	034-03 034-20 <u>TOTAL</u>	2 900 800 <u>3 700</u>	2 900 800 <u>3 700</u>
Welsh & Fils inc. 333, rue Principale Saint-Alban (Québec) G0A 3B0	S-C	396	031 1 002	Peupliers	031-02	3 000	3 000

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
011-02	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	400	398
	059	Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska)	S-C	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	6 000	4 800 (R)
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	1 800	1 800
	063	Les Bardeaux Lajoie inc.	B	011 2 007	Thuya	400	380
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	1 700 1 200 <u>2 900</u>	1 692 1 200 <u>2 892</u>
011-04	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	12 700	12 700
	070	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	S-C	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	53 300	42 640 (R)
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	14 200	14 200
	068	Norampac inc. (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	27 300	27 300
	066	Pabaced G.D.S. inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 016	Thuya	7 000	6 650
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	11 100	11 100
011-05	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	3 800	3 800
	059	Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska)	S-C	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	25 000	20 000 (R)
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	5 600	5 600
	063	Les Bardeaux Lajoie inc.	B	011 2 007	Thuya	3 000	2 850
	068	Norampac inc. (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	4 100	4 100
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	5 400 3 900 <u>9 300</u>	5 400 3 900 <u>9 300</u>
011-06	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	4 800	4 800
	070	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	S-C	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	15 200	12 160 (R)
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	3 600	3 600
	063	Les Bardeaux Lajoie inc.	B	011 2 007	Thuya	2 100	1 995
	068	Norampac inc. (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	9 000	9 000
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	2 900	2 900
011-21	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	3 900	3 900
	074	Bois de sciage Lafontaine inc. (Mont-Carmel)	S-C	011 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	16 100	12 880 (R)
	011	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	S-C	035 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	24 200	19 360
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	4 400	4 400
	066	Pabaced G.D.S. inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 016	Thuya	1 800	1 710
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	10 000 3 900 <u>13 900</u>	10 000 3 900 <u>13 900</u>

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
011-27	060	2859-8936 Québec inc. (Les Cèdres Basques)	S	011 2 032	Thuya	2 700	2 565
	055	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	S-C	011 1 002	Feuillus durs	2 800	2 800
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	4 300	4 300
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	3 600	3 600
	066	Pabaced G.D.S. inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 016	Thuya	3 800	3 610
	069	Produits forestiers Basques inc.	M	011 2 008	Feuillus durs	6 400	6 400
	061	Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt)	S-C	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	1 000 35 100 <u>36 100</u>	1 000 28 080 <u>29 080</u>
	073	Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec)	S-C	011 1 004	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	1 300 22 100 <u>23 400</u>	1 300 (R) 17 680 <u>18 980</u>
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	7 300	7 300
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	8 900	8 900
012-01	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	1 300	1 300
	070	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	S-C	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	18 000	14 400 (R)
	072	Groupe NBG inc.	S-C	011 1 018	Peupliers	100	100
	085	Pabaced G.D.S. inc. (Esprit-Saint)	S	012 2 008	Thuya	5 700	5 415
	069	Produits forestiers Basques inc.	M	011 2 008	Feuillus durs	500	500
	061	Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt)	S-C	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	700 1 800 <u>2 500</u>	700 1 440 <u>2 140</u>
	073	Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec)	S-C	011 1 004	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	900 1 200 <u>2 100</u>	900 960 <u>1 860</u>
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	1 700	1 700
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	2 400	2 400
	012-03	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	1 500
059		Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska)	S-C	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	1 000	800
076		Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec)	S-C	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	30 900	24 720 (R)
063		Les Bardeaux Lajoie inc.	B	011 2 007	Thuya	800	784
069		Produits forestiers Basques inc.	M	011 2 008	Feuillus durs	1 000	1 000
061		Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt)	S-C	011 1 001	Peupliers	200	200
073		Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec)	S-C	011 1 004	Peupliers	200	200
350		Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	300	300
108		Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	2 800	2 800
012-04		060	2859-8936 Québec inc. (Les Cèdres Basques)	S	011 2 032	Thuya	2 700
	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	2 050	2 050
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	4 600	4 600

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
012-04	087	Lulumco inc.	S-C	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	105 000	84 000 (R)
	069	Produits forestiers Basques inc.	M	011 2 008	Feuillus durs	1 000	1 000
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	2 000	2 000
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	12 000	12 000
012-05	060	2859-8936 Québec inc. (Les Cèdres Basques)	S	011 2 032	Thuya	50	48
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	400	396
	089	Scierie de Sainte-Irène Itée	S-C	012 1 015	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	100 14 900 <u>15 000</u>	100 (R) 11 920 <u>12 020</u>
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	2 000	1 979
012-09	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	2 000	2 000 (R)
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	800	800
	089	Scierie de Sainte-Irène Itée	S-C	012 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	2 500	2 000
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	1 500	1 500
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	1 900	1 900
012-10	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	1 400	1 400
	074	Bois de sciage Lafontaine inc. (Mont-Carmel)	S-C	011 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	3 900	3 120
	091	Bowater Mitis inc. (Price)	S-C	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	24 600	19 680 (R)
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	2 100	2 100
	061	Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt)	S-C	011 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	6 700	5 360
	073	Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec)	S-C	011 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	5 600	4 480
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	2 000 1 000 <u>3 000</u>	2 000 1 000 <u>3 000</u>
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	4 000	4 000
012-12	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	250	250
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	400	400
012-20	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	4 500	4 500
	091	Bowater Mitis inc. (Price)	S-C	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	139 200	111 395 (R)
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	7 700	7 700
	085	Pabaced G.D.S. inc. (Esprit-Saint)	S	012 2 008	Thuya	5 800	5 510
	069	Produits forestiers Basques inc.	M	011 2 008	Feuillus durs	3 000	3 000
	061	Richard Pelletier & Fils inc. (Biencourt)	S-C	011 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	11 700	9 363
	073	Richard Pelletier & Fils inc. (Squatec)	S-C	011 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	7 500	6 002

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
012-20	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	2 000 3 200 <u>5 200</u>	2 000 3 200 <u>5 200</u>
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	15 600	15 600
012-40A	060	2859-8936 Québec inc. (Les Cèdres Basques)	S	011 2 032	Thuya	2 700	2 565
	090	Bois CFM inc.	S-C	012 1 011	Peupliers	7 400	7 400
	088	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapscal)	S-C	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	63 200	50 560 (R)
	080	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Price)	S-C	012 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	29 500	23 600
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	11 500	11 500
	089	Scierie de Sainte-Irène ltée	S-C	012 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	1 200	960
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	5 600	5 600
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	30 000	30 000
336	Usine Bois Saumon inc.	S-C	012 1 027	Sab-Ép-Pig-Mél	185 700	148 560	
012-40B	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	1 200	1 140
	088	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapscal)	S-C	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	136 800	109 440 (R)
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	600	600
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	700	665
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	1 300	1 235
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	1 500	1 500

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
021-01	381	9085-1742 Québec inc. (Scierie St-André)	S-C	021 1 008	Feuillus durs	8 500	8 500	
					Feuillus durs de qual. inf.	6 200	6 200 (1)	
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Peupliers	5 500	5 500	
					Sab-Ép-Pig-Mél	21 900	20 397	
						TOTAL	27 400	25 897
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	100	100	
					Bouleau jaune	100	100	
						TOTAL	200	200
181	La Scierie Martel Itée	S-C	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	16 800	15 647	(R)	
401	Le Groupe GTH inc.	S-C	021 1 012	Feuillus durs	3 500	3 500		
				Feuillus durs de qual. inf.	2 200	2 200 (1)		
191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs	7 000	7 000		
				Peupliers	10 000	10 000		
					TOTAL	17 000	17 000	
186	Scierie Lachance Itée	S-C	021 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	22 200	20 676		
021-02	381	9085-1742 Québec inc. (Scierie St-André)	S-C	021 1 008	Feuillus durs de qual. inf.	4 000	3 981	
					Peupliers	7 800	7 800	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	100	100	
					Bouleau jaune	50	50	
						TOTAL	150	150
	182	Les Scieries du Lac St-Jean inc.	S-C	021 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	103 100	96 080	(R)
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs	7 900	7 900	
					Peupliers	13 000	13 000	
					TOTAL	20 900	20 900	
204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	12 000	11 943		
				Feuillus durs de qual. inf.	9 900	9 853 (1)		
022-01	189	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	259 700	209 900	(R)
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Peupliers	3 000	2 856	
					Pin gris	700	566	
						TOTAL	3 700	3 422
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	200	200	
					Bouleau jaune	50	50	
						TOTAL	250	250
	190	Les Industries Piékouagame inc.	S-C	022 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	21 100	17 054	
191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs	20 000	20 000		
				Peupliers	59 500	59 500		
					TOTAL	79 500	79 500	
204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	42 000	42 000		
				Feuillus durs de qual. inf.	24 400	24 400 (1)		
022-02	381	9085-1742 Québec inc. (Scierie St-André)	S-C	021 1 008	Feuillus durs	1 500	1 500	
					Feuillus durs de qual. inf.	1 000	1 000 (1)	
	207	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Doré)	S-C	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	63 000	50 478	(R)

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
022-02	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	2 000	1 602
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	100	100
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	5 000 14 500 19 500	5 000 14 500 19 500
022-03	209	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Saint-Félicien)	S-C	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	17 000	13 600 (R)
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	1 000	800
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	30	30
	190	Les Industries Piékouagame inc.	S-C	022 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	1 800	1 440
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	500 5 500 6 000	500 5 500 6 000
022-04	190	Les Industries Piékouagame inc.	S-C	022 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	35 000	28 080 (R)
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	3 000 5 000 8 000	3 000 5 000 8 000
022-05	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	70	70
	190	Les Industries Piékouagame inc.	S-C	022 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	20 100	16 480 (R)
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	1 000 10 500 11 500	1 000 10 500 11 500
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	2 500	2 500
					Feuillus durs de qual. inf.	1 500	1 500 (1)
023-20	352	9047-4735 Québec inc. (Billosag)	S	023 2 028	Feuillus durs Feuillus durs de qual. inf. <u>TOTAL</u>	3 000 1 000 4 000	3 000 1 000 4 000
	189	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	19 600	17 036
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	100	87
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	200 150 350	200 150 350
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	20 000 25 000 45 000	20 000 25 000 45 000
	188	Produits forestiers Saguenay inc. (La Baie)	S-C	021 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	119 900	104 214
	187	Produits forestiers Saguenay inc. (Latterrière)	S-C	021 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	70 000	60 842 (R)
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers	17 000	17 000
	196	Produits forestiers Saguenay inc. (Saint-Fulgence)	S-C	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	331 400	288 045
	185	Scierie Gauthier Itée	S-C	021 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	1 000 65 000 66 000	1 000 56 496 57 496

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
023-20	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	38 000	38 000	
					Feuillus durs de qual. inf.	33 700	33 700 (1)	
	307	Valibois inc.	S-C	023 1 006	Feuillus durs	30 500	30 500	
					Feuillus durs de qual. inf.	22 500	22 500 (1)	
023-21	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Peupliers Pin gris Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	2 000 500 7 500 <u>10 000</u>	2 000 453 6 791 <u>9 244</u>	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	350 100 <u>450</u>	350 100 <u>450</u>	
	181	La Scierie Martel Itée	S-C	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	9 500	8 602	
	401	Le Groupe GTH inc.	S-C	021 1 012	Feuillus durs	36 500	36 500	
					Feuillus durs de qual. inf.	29 800	29 800 (1)	
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	17 100 19 000 <u>36 100</u>	17 100 19 000 <u>36 100</u>	
	188	Produits forestiers Saguenay inc. (La Baie)	S-C	021 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	70 000	63 384	
	187	Produits forestiers Saguenay inc. (Laterrière)	S-C	021 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	181 000	163 892 (R)	
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers	11 000	11 000	
	196	Produits forestiers Saguenay inc. (Saint-Fulgence)	S-C	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	97 700	88 466	
	185	Scierie Gauthier Itée	S-C	021 1 001	Peupliers	3 500	3 500	
	199	Scierie Girard inc.	S-C	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000	45 274	
	186	Scierie Lachance Itée	S-C	021 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	7 000	6 338	
	307	Valibois inc.	S-C	023 1 006	Feuillus durs	10 500	10 500	
					Feuillus durs de qual. inf.	3 000	3 000 (1)	
	024-01	189	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	163 400	163 400 (R)
		178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	200	200
255		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	100 50 <u>150</u>	100 50 <u>150</u>	
					191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001
219		Produits forestiers Petit-Paris inc.	S-C	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	380 000	380 000	
385		Scierie Lemay inc.	S-C	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	7 000	7 000	
204		Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	28 000	28 000	
					Feuillus durs de qual. inf.	20 400	20 400 (1)	
024-02	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	200	180	
	077	J.M. Girard inc. (Scierie J.M.G.)	S	024 2 013	Feuillus durs	2 000	2 000	
					Feuillus durs de qual. inf.	1 500	1 500 (1)	

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
024-02	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	100 50 <u>150</u>	100 50 <u>150</u>
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	1 000 1 000 <u>2 000</u>	1 000 1 000 <u>2 000</u>
	186	Scierie Lachance Itée	S-C	021 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	7 100	6 404
	385	Scierie Lemay inc.	S-C	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000	45 096 (R)
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	2 500	2 500
					Feuillus durs de qual. inf.	1 900	1 900 (1)
024-03	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	100 7 600 <u>7 700</u>	89 6 730 <u>6 819</u>
	181	La Scierie Martel Itée	S-C	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	18 700	16 560
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	4 000 6 000 <u>10 000</u>	4 000 6 000 <u>10 000</u>
	201	Produits forestiers Arbec inc. (L'Ascension-de-Notre-Seigneur)	S-C	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	760 000	673 042 (R)
	186	Scierie Lachance Itée	S-C	021 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	8 700	7 705
	385	Scierie Lemay inc.	S-C	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	135 000	119 554
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	14 000	14 000
					Feuillus durs de qual. inf.	11 300	11 300 (1)
025-01	210	Bowater Mitis inc. (Girardville)	S-C	025 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	1 700	1 392
	207	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Doré)	S-C	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	60 000	49 143 (R)
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	1 300	1 065
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	1 000 13 500 <u>14 500</u>	1 000 13 500 <u>14 500</u>
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers	7 000	6 808
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs de qual. inf.	1 000	1 000
025-02	210	Bowater Mitis inc. (Girardville)	S-C	025 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	62 000	54 642
	220	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage)	S-C	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	50 900	44 859 (R)
	209	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Saint-Félicien)	S-C	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	97 500	85 929
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	1 100	969
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	2 000 9 000 <u>11 000</u>	2 000 9 000 <u>11 000</u>
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers	6 500	6 500
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs de qual. inf.	11 000	11 000

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
025-03	407	9074-3899 Québec inc. (Jean-Daniel Roy)	S-C	025 1 015	Feuillus durs de qual. inf.	4 000	4 000
	210	Bowater Mitis inc. (Girardville)	S-C	025 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	34 000	27 238
	209	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Saint-Félicien)	S-C	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	12 000	9 613
	205	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Chibougamau)	S-C	025 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	627 000	502 293
	206	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Girardville)	S-C	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	613 000	491 077
	207	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Doré)	S-C	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	374 500	300 014 (R)
	208	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Thomas)	S-C	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	390 000	312 431
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Peupliers Pin gris <u>TOTAL</u>	11 700 4 500 <u>16 200</u>	11 700 3 605 <u>15 305</u>
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	37 000 78 500 <u>115 500</u>	37 000 78 500 <u>115 500</u>
	212	Produits forestiers Lambois inc.	S-C	025 1 013	Peupliers	8 800	8 800
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers	25 500	25 500
	390	S.M.T. inc.	S	025 2 016	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	500 2 000 1 000 <u>3 500</u>	500 2 000 801 <u>3 301</u>
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	96 000	96 000
					Feuillus durs de qual. inf.	78 500	78 500 (1)
	026-04	215	Barrette-Chapais Itée	S-C	026 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	65 500
189		Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	105 000	82 822
026-05	249	Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	78 500	61 671
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	S-C	026 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	643 500	505 549 (R)
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	026 2 008	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	100 100 <u>200</u>	100 100 <u>200</u>
026-06	345	Produits forestiers Nabakatuk inc.	S-C	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	96 000	72 750 (R)
026-20	215	Barrette-Chapais Itée	S-C	026 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	775 100	563 909 (R)
	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Sab-Ép-Pig-Mél	4 400	3 201
	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000	30 000
	414	Corporation forestière Eenatuk	X	026 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000	50 000
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	026 2 008	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	100 100 <u>200</u>	100 100 <u>200</u>
	345	Produits forestiers Nabakatuk inc.	S-C	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000	30 000
	366	Société en commandite Scierie Opitciwan	S-C	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	65 000	47 289

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
027-01	220	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage)	S-C	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	3 000	2 399
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	500 5 500 <u>6 000</u>	500 5 500 <u>6 000</u>
	212	Produits forestiers Lambois inc.	S-C	025 1 013	Peupliers	2 000	2 000
	385	Scierie Lemay inc.	S-C	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	20 400	16 317 (R)
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	4 000	4 000
					<u>Feuillus durs de qual. inf.</u>	2 700	2 700 (1)
027-02	220	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage)	S-C	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	746 100	599 535 (R)
	209	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Saint-Félicien)	S-C	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	437 500	351 557
	178	E. Tremblay & Fils Itée	S-C	021 1 003	Pin gris	2 900	2 330
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	25 000 43 500 <u>68 500</u>	25 000 43 500 <u>68 500</u>
	212	Produits forestiers Lambois inc.	S-C	025 1 013	Peupliers	14 200	14 200
	385	Scierie Lemay inc.	S-C	024 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	27 600	22 178
	204	Scierie Thomas-Louis Tremblay inc.	S-C	024 1 001	Feuillus durs	74 000	74 000
					<u>Feuillus durs de qual. inf.</u>	55 700	55 700 (1)

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
031-01	318	Boiseries Savco inc.	S-C	041 1 023	Feuillus durs de qual. inf.	8 000	8 000
	231	Gestofo inc.	S-C	031 1 009	Feuillus durs	2 500	2 500
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleaux jaune et à papier	400	400
	237	Savard & Fils inc.	S-C	031 1 004	Feuillus durs Pruche <u>TOTAL</u>	6 500 500 <u>7 000</u>	6 500 500 <u>7 000</u>
	239	Scierie P.S.E. inc.	S-C	031 1 006	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	2 000 21 251 <u>23 251</u>	2 000 (R) 17 001 <u>19 001</u>
031-02	228	Adélard Goyette & Fils Itée	S-C	031 1 008	Feuillus durs Peupliers Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	9 000 400 500 <u>9 900</u>	9 000 400 475 <u>9 875</u>
	232	Charbon de Bois Feuille d'Érable inc.	M	031 2 007	Feuillus durs de qual. inf.	2 450	2 450
	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	2 000	1 600
	234	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Raymond)	S-C	031 1 007	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	4 300 44 200 <u>48 500</u>	4 300 (R) 35 360 <u>39 660</u>
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	24 000	24 000
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	5 000	4 000
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	16 500	13 200
	231	Gestofo inc.	S-C	031 1 009	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	8 900 2 000 <u>10 900</u>	8 900 2 000 <u>10 900</u>
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleaux jaune et à papier	500	500
	229	Scierie Dion & Fils inc.	S-C	031 1 001	Feuillus durs de qual. inf.	4 400	4 400
	396	Welsh & Fils inc.	S-C	031 1 002	Peupliers	3 000	3 000
031-03	232	Charbon de Bois Feuille d'Érable inc.	M	031 2 007	Feuillus durs de qual. inf.	4 050	4 050
	234	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Raymond)	S-C	031 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	8 400	6 736
	233	Éloi Moisan inc. (Saint-Gilbert)	S-C	031 1 003	Feuillus durs	11 000	11 000 (R)
	236	Éloi Moisan inc. (Saint-Léonard-de-Portneuf)	S-C	031 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	13 600	10 906
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	4 100	3 288
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleaux jaune et à papier	300	300
	229	Scierie Dion & Fils inc.	S-C	031 1 001	Feuillus durs de qual. inf.	2 000	2 000
031-04	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	7 400	5 920
	234	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Raymond)	S-C	031 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	35 500	28 400 (R)
	231	Gestofo inc.	S-C	031 1 009	Feuillus durs	5 300	5 101
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	4 000	3 200
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleaux jaune et à papier	400	385

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
031-04	229	Scierie Dion & Fils inc.	S-C	031 1 001	Feuillus durs	7 000	6 737
					Sab-Ép-Pig-Mél	4 700	3 760
					<u>SOUS-TOTAL</u>	<u>11 700</u>	<u>10 497</u>
					Feuillus durs de qual. inf.	10 200	9 817
					<u>TOTAL</u>	<u>21 900</u>	<u>20 314</u>
031-07	229	Scierie Dion & Fils inc.	S-C	031 1 001	Bouleau à papier	3 400	3 400
	002	Stadacona S.E.C. (Québec - Sciage)	S-C	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	162 500	136 400 (R)
033-30	005	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Hilarion)	S-C	033 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	176 000	156 327 (R)
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	40 000	40 000
	006	Produits forestiers Saguenay inc. (Petit-Saguenay)	S-C	033 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	32 000 57 600 <u>89 600</u>	32 000 51 161 <u>83 161</u>
034-03	132	Domtar inc. (Sainte-Marie)	S-C	034 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	17 900	14 320 (R)
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	8 900 1 100 <u>10 000</u>	8 900 1 100 <u>10 000</u>
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	400	400
	135	Vexco inc.	S-C	041 1 026	Feuillus durs	2 900	2 900
034-04	010	Bois Daaquam inc.	S-C	035 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	7 100	5 680 (R)
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	2 400	2 400
034-20	132	Domtar inc. (Sainte-Marie)	S-C	034 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	5 400	4 320 (R)
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	8 800	8 800
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	3 500	2 800
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	300	300
	260	Scierie Blondeau inc.	S-C	041 1 029	Feuillus durs Pruche Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	600 1 200 4 650 <u>6 450</u>	600 1 200 3 720 <u>5 520</u>
	134	Scierie Lauzé inc.	S-C	034 1 045	Feuillus durs Pruche Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	600 1 200 4 650 <u>6 450</u>	600 1 200 3 720 <u>5 520</u>
	135	Vexco inc.	S-C	041 1 026	Feuillus durs	800	800
035-01	228	Adélar Goyette & Fils ltée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	574	545
	010	Bois Daaquam inc.	S-C	035 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	31 200	24 969
	011	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	S-C	035 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	1 700 28 700 <u>30 400</u>	1 700 22 968 <u>24 668</u>

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
035-01	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	16 750 1 850 <u>18 600</u>	16 750 1 850 <u>18 600</u>
	415	Industries Maibec inc. (Saint-Pamphile - Bardeaux)	B	035 2 001	Thuya	4 000	4 000
	018	Industries Maibec inc. (Saint-Pamphile - Sciage)	S-C	035 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000	24 009 (R)
	368	Les Bois francs L'Islet Sud inc.	S-C	035 1 015	Feuillus durs	6 500	6 500
	387	Les Lattes N.G. inc.	S-C	035 1 022	Peupliers	9 500	9 500
	014	Matériaux Blanchet inc. (Saint-Pamphile)	S-C	035 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000	24 009
	388	Scierie Bel-Ache ltée	S-C	035 1 016	Peupliers Feuillus durs de qual. inf. <u>TOTAL</u>	8 800 2 000 <u>10 800</u>	8 800 2 000 <u>10 800</u>

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
041-01	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	10 000 56 762 <u>66 762</u>	10 000 56 762 <u>66 762</u>	
	228	Adélarde Goyette & Fils ltée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	5 900	5 900	
	318	Boiseries Savco inc.	S-C	041 1 023	Feuillus durs de qual. inf.	40 000	40 000	
	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	82 900	66 320 (R)	
	347	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Tuque)	S-C	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	100 000	80 000	
	248	Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant	S-C	041 1 020	Bouleau à papier Bouleau jaune Er, Hég, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	1 500 16 700 24 900 1 150 <u>44 250</u>	1 500 16 700 24 900 1 150 <u>44 250</u>	
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	16 450	16 450	
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	19 700	19 700	
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	2 000	1 600	
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	94 000	75 200	
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	61 600	49 280	
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau à papier	1 500	1 500	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	400 1 600 <u>2 000</u>	400 1 600 <u>2 000</u>	
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	4 900	4 900	
	026	Les Industries Légaré ltée	G	031 2 020	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	3 500 50 <u>3 550</u>	2 800 50 <u>2 850</u>	
	243	Scierie Montauban inc.	S-C	041 1 011	Bouleau à papier	8 800	8 800	
	041-02	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Peupliers	27 415	27 415
		228	Adélarde Goyette & Fils ltée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	5 400	5 400
		247	Bois franc Cyclone inc.	S-C	041 1 007	Bouleau jaune Er, Hég, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	1 000 1 100 <u>2 100</u>	1 000 1 100 <u>2 100</u>
		318	Boiseries Savco inc.	S-C	041 1 023	Feuillus durs de qual. inf.	10 000	10 000
248		Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant	S-C	041 1 020	Bouleau jaune Er, Hég, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	300 800 <u>1 100</u>	300 800 <u>1 100</u>	
225		Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	19 400	19 400	
244		Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	88 800	71 040	
245		Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000	24 000 (R)	
265		Industries John Lewis ltée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	4 100	4 100	
242		Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	20 000	16 000	
255		La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	400 700 <u>1 100</u>	400 700 <u>1 100</u>	
355		Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	1 800	1 800	

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
041-02	372	Les Bois francs Benoit inc.	S-C	062 1 026	Er, Hêg, Ch, Til et Auf	2 000	2 000 (1)
	311	Les Cèdres Wilson inc.	B	034 2 008	Thuya	3 100	3 100
	026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	200 100 300	160 100 260
	243	Scierie Montauban inc.	S-C	041 1 011	Bouleau à papier Bouleau jaune Er, Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	6 700 7 600 16 600 30 900	6 700 7 600 16 600 30 900
042-01	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Peupliers	5 100	5 100
	215	Barrette-Chapais Itée	S-C	026 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	25 000	19 899
	207	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Doré)	S-C	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	105 500	83 973
	189	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	44 100	35 102
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	11 500	11 500
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	16 500	13 133
	329	Produits forestiers La Tuque inc.	S-C	042 1 013	Sab-Ép-Pig-Mél	33 700	26 824 (R)
	366	Société en commandite Scierie Opitciwan	S-C	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	52 000	41 390
400	Société en commandite Services forestiers atikamekw aski	X	042 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	74 700	59 458	
042-02	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	15 200 65 555 80 755	15 200 65 555 80 755
	228	Adélarde Goyette & Fils Itée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	5 200	5 200
	318	Boiseries Savco inc.	S-C	041 1 023	Feuillus durs de qual. inf.	5 000	5 000
	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	123 000	100 816 (R)
	347	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Tuque)	S-C	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	88 000	72 128
	248	Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant	S-C	041 1 020	Bouleau jaune Er, Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	1 600 1 500 3 100	1 600 1 500 3 100
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	49 800	49 800
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	34 200	28 032
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	85 600	70 161
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	55 700	45 654
	265	Industries John Lewis Itée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	28 000	28 000
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Pin blanc <u>TOTAL</u>	3 300 19 900 2 700 25 900	3 300 19 900 2 700 25 900
	251	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	D-C	041 1 013	Bouleau jaune	500	500
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	300 3 200 3 500	300 3 200 3 500
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	1 000	1 000

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Auf excluant les bouleaux jaune et à papier

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
042-02	329	Produits forestiers La Tuque inc.	S-C	042 1 013	Sab-Ép-Pig-Mél	45 300	37 130
042-03	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Peupliers	6 000	6 000
	228	Adélar Goyette & Fils Itée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	500	475
	189	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Roberval)	S-C	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	68 600	56 800 (R)
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	8 500	8 500
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	4 700 2 100 <u>6 800</u>	4 700 2 100 <u>6 800</u>
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	300 400 <u>700</u>	300 400 <u>700</u>
043-02	228	Adélar Goyette & Fils Itée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	2 000	2 000
	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	84 800	70 523 (R)
	347	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Tuque)	S-C	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	205 000	170 486
	248	Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant	S-C	041 1 020	Peupliers	1 000	1 000
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	7 800	7 800
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	43 300	36 010
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	28 700	23 868
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	36 100	30 022
	265	Industries John Lewis Itée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	12 000	12 000
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau jaune	1 500	1 500
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau jaune	500	500
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	200	200
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	50 000 56 400 <u>106 400</u>	50 000 56 400 <u>106 400</u>
	287	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Sciage)	S-C	062 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	16 700	13 888
	329	Produits forestiers La Tuque inc.	S-C	042 1 013	Sab-Ép-Pig-Mél	8 500	7 069
	243	Scierie Montauban inc.	S-C	041 1 011	Bouleau à papier Bouleau jaune Er, Hég, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	6 600 6 200 1 200 <u>14 000</u>	6 600 6 200 1 200 <u>14 000</u>
	400	Société en commandite Services forestiers atikamekw aski	X	042 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	9 300	7 734
043-03	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	10 300 37 777 <u>48 077</u>	10 300 37 777 <u>48 077</u>
	228	Adélar Goyette & Fils Itée	S-C	031 1 008	Pins blanc et rouge	3 000	3 000
	240	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	10 900	8 859 (R)
	347	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (La Tuque)	S-C	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	47 000	38 199

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
043-03	234	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Saint-Raymond)	S-C	031 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	29 000	23 570
	248	Coopérative des travailleurs de la Scierie Jos St-Amant	S-C	041 1 020	Bouleau jaune Er, Hég, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	2 700 300 <u>3 000</u>	2 700 300 <u>3 000</u>
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	11 000	11 000
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	48 500	39 418
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	7 800	6 339
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	45 000	36 574
	265	Industries John Lewis Itée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	9 900	9 900
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau jaune	900	900
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau jaune	400	400
043-04	256	4311485 Canada inc. (Emanuele Saputo)	F	041 0 007	Peupliers	95 191	95 191 (R)
	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	53 300	53 300
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	68 000	55 164
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	1 100	892
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	49 100	39 831
	265	Industries John Lewis Itée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	12 000	12 000
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	S-C	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Pin blanc <u>TOTAL</u>	3 750 6 800 1 300 <u>11 850</u>	3 750 6 800 1 300 <u>11 850</u>
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	400 1 500 <u>1 900</u>	400 1 500 <u>1 900</u>
	329	Produits forestiers La Tuque inc.	S-C	042 1 013	Sab-Ép-Pig-Mél	152 500	123 713
043-20	263	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et à papier de qual. inf.	38 400	38 400
	349	Gérard Crête & Fils inc. (La Tuque)	S-C	042 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	12 000	9 758
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	S-C	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	1 000	813
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	S-C	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	31 000	25 208
	265	Industries John Lewis Itée	D-C	042 1 002	Bouleau à papier	9 000	9 000
	267	Kruger inc. (Parent)	S-C	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	600 000	487 891 (R)
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	76 900	62 531
	026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris	15 100	12 279
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	1 300	1 300
283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	23 800 76 300 <u>100 100</u>	23 800 76 300 <u>100 100</u>	

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
051-01	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	20 550 4 800 <u>25 350</u>	20 550 4 800 <u>25 350</u>
	309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	700	700
	227	Les Billots Sélect Mégantic inc.	S-C	051 1 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hég, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	1 450 2 400 9 400 200 <u>13 450</u>	1 450 (R) 2 400 9 400 200 <u>13 450</u>

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
061-01	405	Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré)	S-C	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	14 000	11 200
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier	2 500	2 500
					Bouleau jaune	3 900	3 900
					Erables	14 800	14 800
					Hêg, Til et Auf	3 800	3 800 (1)
					TOTAL	25 000	25 000
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	400	400
139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau jaune Peupliers TOTAL	500 1 780 2 280	500 1 780 2 280	
283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Peupliers	4 200	4 200	
274	Scierie Carrière Itée	S-C	061 1 020	Bouleau à papier	1 600	1 600 (R)	
				Bouleau jaune	5 100	5 100	
				Erables	14 500	14 500	
				Hêg, Ch, Til et Auf	3 300	3 300	
				Peupliers	2 000	2 000	
				Pruche	3 300	3 300	
				TOTAL	29 800	29 800	
061-02	141	152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.)	S-C	064 1 005	Peupliers Pruche TOTAL	4 700 500 5 200	4 700 500 5 200
	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Sab-Ép-Pig-Mél	100	80
	405	Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré)	S-C	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	96 600	77 280 (R)
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier	1 400	1 400
					Bouleau jaune	3 400	3 400
					Erables	100	100
					Hêg, Til et Auf	100	100 (1)
					TOTAL	5 000	5 000
	280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	18 000	14 400
	271	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Labelle)	S-C	061 1 001	Bouleau à papier	8 400	8 400
					Bouleau jaune	15 800	15 800
					Erables	16 000	16 000
					Hêg, Ch, Til et Auf	1 100	1 100
					TOTAL	41 300	41 300
					Bouleau à papier de qual. inf.	1 500	1 500 (2)
				Bouleau jaune de qual. inf.	2 000	2 000 (2)	
				Erables de qual. inf.	2 000	2 000 (2)	
				TOTAL qual. inf.	5 500	5 500	
281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Erables	300	300	
355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	400	400	
139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers TOTAL	100 900 680 1 680	100 900 680 1 680	
283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers TOTAL	11 000 6 800 17 800	11 000 6 800 17 800	
062-01	405	Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré)	S-C	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	14 000	11 200
	319	Éco-Cèdre inc.	S-C	062 1 004	Thuya	2 000	2 000

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Auf excluant les chênes
(2) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
062-01	277	Guy Baril & Fils inc. (Saint-Gabriel-de-Brandon)	S-C	062 1 015	Bouleau à papier	100	100 (R)
					Bouleau jaune	300	300
	Erables	1 450	1 450				
	Hêg, Ch, Til et Auf	50	50				
	<u>TOTAL</u>	<u>1 900</u>	<u>1 900</u>				
		Erables de qual. inf.	500	500 (1)			
	280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	52 300	41 840
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	100	100
					Bouleau jaune	400	400
		<u>TOTAL</u>	<u>500</u>	<u>500</u>			
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	034 2 007	Thuya	1 700	1 700
	372	Les Bois francs Benoit inc.	S-C	062 1 026	Erables	10 200	10 200
					Hêg, Ch, Til et Auf	1 200	1 200 (2)
		<u>TOTAL</u>	<u>11 400</u>	<u>11 400</u>			
		Erables de qual. inf.	3 700	3 700 (1)			
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier	8 400	8 400
					Peupliers	7 700	7 588
				<u>TOTAL</u>	<u>16 100</u>	<u>15 988</u>	
300	Scierie Benoît Mailloux inc.	S-C	062 1 025	Thuya	3 500	3 500	
				Bouleau à papier de qual. inf.	100	100	
				Bouleau jaune de qual. inf.	300	300	
				Erables de qual. inf.	250	250	
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	100	100	
				<u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>750</u>	<u>750</u>	
				<u>TOTAL</u>	<u>4 250</u>	<u>4 250</u>	
138	Scierie Bondu inc.	S-C	064 1 003	Pins blanc et rouge	1 300	1 300	
326	Scierie Rivest inc.	S-C	062 1 017	Sab-Ép-Pig-Mél	4 400	3 520	
288	Simon Lussier Itée (Saint-Côme)	S-C	062 1 012	Peupliers	5 700	5 617	
282	Simon Lussier Itée (Sainte-Émélie-de-l'Énergie)	S-C	062 1 005	Bouleau à papier	9 800	9 800	
				Bouleau jaune	7 700	7 700	
	<u>TOTAL</u>	<u>17 500</u>	<u>17 500</u>				
	Bouleau à papier de qual. inf.	5 400	5 400 (1)				
	Bouleau jaune de qual. inf.	1 800	1 800 (1)				
	<u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>7 200</u>	<u>7 200</u>				
062-02	277	Guy Baril & Fils inc. (Saint-Gabriel-de-Brandon)	S-C	062 1 015	Bouleau à papier	2 600	2 600
					Bouleau jaune	5 200	5 200
	Erables	4 600	4 600				
	Hêg, Ch, Til et Auf	100	100				
	<u>TOTAL</u>	<u>12 500</u>	<u>12 500</u>				
		Bouleau à papier de qual. inf.	1 000	1 000 (1)			
		Bouleau jaune de qual. inf.	2 000	2 000 (1)			
		Erables de qual. inf.	1 500	1 500 (1)			
		<u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>4 500</u>	<u>4 500</u>			
	280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	9 700	7 760
255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	D-C	041 1 006	Bouleau à papier	1 500	1 500	
				Bouleau jaune	1 700	1 700	
	<u>TOTAL</u>	<u>3 200</u>	<u>3 200</u>				
311	Les Cèdres Wilson inc.	B	034 2 008	Thuya	5 300	5 300	
026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris	600	480	
				Pin rouge	50	50	
	<u>TOTAL</u>	<u>650</u>	<u>530</u>				

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les bouleaux jaune et à papier

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71				
							volume (m3)				
062-02	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier	51 900	51 900 (R)				
					Peupliers	92 200	89 869				
					TOTAL	144 100	141 769				
					287	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Sciage)	S-C	062 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	233 300	186 640
					323	Portes & Fenêtres Yvon Bordeleau & Fils inc.	S	062 2 001	Bouleau jaune	50	50
									Erables	50	50
									Pins blanc et rouge	200	200
									Thuya	100	100
									TOTAL	400	400
					300	Scierie Benoît Mailloux inc.	S-C	062 1 025	Thuya	900	900
					138	Scierie Bondu inc.	S-C	064 1 003	Pins blanc et rouge	1 100	1 100
064-01	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Pin rouge	400	400				
					Sab-Ép-Pig-Mél	1 000	800				
					TOTAL	1 400	1 200				
					136	C. Meilleur & Fils inc.	S-C	064 1 011	Thuya	10 000	10 000
					304	Coopérative forestière des Hautes-Laurentides	S	064 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	300	240 (R)
					159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau jaune	4 100	4 100
									Erables	14 000	14 000
									Hêg, Til et Auf	1 900	1 900 (2)
									TOTAL	20 000	20 000
					309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	3 200	3 200
					271	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Labelle)	S-C	061 1 001	Bouleau à papier	2 900	2 900
				Bouleau jaune	5 500	5 500					
				Erables	7 900	7 900					
				Hêg, Ch, Til et Auf	800	800					
				TOTAL	17 100	17 100					
				Bouleau à papier de qual. inf.	1 000	1 000 (1)					
				Bouleau jaune de qual. inf.	1 000	1 000 (1)					
				Erables de qual. inf.	1 300	1 300 (1)					
				TOTAL qual. inf.	3 300	3 300					
281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Erables	100	100					
144	Les Bois feuillus de La Lièvre inc.	S-C	064 1 004	Bouleau à papier	11 100	11 100					
				Bouleau jaune	30 700	30 700					
				Erables	57 300	57 300					
				Hêg, Ch, Til et Auf	5 000	5 000					
				TOTAL	104 100	104 100					
				Bouleau jaune de qual. inf.	6 300	6 300 (1)					
				Erables de qual. inf.	16 200	16 200 (1)					
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	300	300 (1)					
				TOTAL qual. inf.	22 800	22 800					

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
064-01	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers <u>TOTAL</u>	600 2 700 3 100 6 400	600 2 700 3 100 6 400	
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	13 900 45 000 58 900	13 900 45 000 58 900	
	142	Max Meilleur & Fils Itée	S-C	064 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	184 000	147 200	
	288	Simon Lussier Itée (Saint-Côme)	S-C	062 1 012	Peupliers	3 000	3 000	
064-02	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Pin rouge Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	100 100 200	100 80 180	
	405	Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré)	S-C	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	32 500	26 000	
	304	Coopérative forestière des Hautes-Laurentides	S	064 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	500	400	
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Til et Auf <u>TOTAL</u>	1 400 8 700 38 400 10 800 59 300	1 400 8 700 38 400 10 800 59 300 (2)	
	309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	4 000	4 000	
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	S-C	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	2 800 13 400 59 900 17 000 93 100	2 800 (R) 13 400 59 900 17 000 93 100	
					Bouleau à papier de qual. inf. Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf. <u>TOTAL qual. inf.</u>	500 1 400 6 000 1 500 9 400	500 (1) 1 400 (1) 6 000 (1) 1 500 (1) 9 400	
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	S-C	061 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf Peupliers Pruche <u>TOTAL</u>	300 1 700 7 400 2 100 2 500 5 700 19 700	300 1 700 7 400 2 100 2 500 5 700 19 700	
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	2 410	2 410	
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	2 000 12 000 14 000	2 000 12 000 14 000	
	138	Scierie Bondu inc.	S-C	064 1 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	300 1 000 4 400 1 000 6 000 12 700	300 1 000 4 400 1 000 6 000 12 700	
	064-03	141	152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.)	S-C	064 1 005	Peupliers Pruche <u>TOTAL</u>	2 800 100 2 900	2 732 100 2 832
		023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Pin rouge Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	100 2 400 2 500	100 1 920 2 020
405		Claude Forget inc. (Saint-Faustin-Lac-Carré)	S-C	061 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	95 100	76 080	

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
064-03	304	Coopérative forestière des Hautes-Laurentides	S	064 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	200	160 (R)
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Til et Auf <u>TOTAL</u>	5 200 5 800 8 000 1 000 <u>20 000</u>	5 200 5 800 8 000 1 000 <u>20 000</u> (2)
	137	Henri Radermaker & Fils inc.	S-C	064 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	88 600	70 880
	309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	5 600	5 600
	144	Les Bois feuillus de La Lièvre inc.	S-C	064 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables <u>TOTAL</u>	8 300 10 000 12 000 <u>30 300</u>	8 300 10 000 12 000 <u>30 300</u>
					Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. <u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>10 000</u> <u>12 000</u> <u>22 000</u>	<u>10 000</u> (1) <u>12 000</u> (1) <u>22 000</u>
	399	Les Exploitations J.Y.B. Papineau inc.	S	064 2 020	Thuya	4 000	4 000
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers <u>TOTAL</u>	1 500 4 700 6 100 <u>12 300</u>	1 500 4 700 5 952 <u>12 152</u>
	140	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Sciage)	S-C	064 1 007	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	22 000 31 400 27 500 5 100 <u>86 000</u>	22 000 31 400 27 500 5 100 <u>86 000</u>
					<u>Bouleau à papier de qual. inf.</u>	<u>1 500</u>	<u>1 500</u> (1)
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	41 000 35 400 <u>76 400</u>	41 000 34 541 <u>75 541</u>
	142	Max Meilleur & Fils Itée	S-C	064 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	154 200	123 360
	138	Scierie Bondu inc.	S-C	064 1 003	Bouleau jaune Erables Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	4 000 9 500 2 700 <u>16 200</u>	4 000 9 500 2 700 <u>16 200</u>

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
071-01	404	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Maniwaki)	S-C	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	85 000	85 000
	379	Industries Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	23 600	23 600
	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	D-C	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune TOTAL	3 400 5 600 9 000	3 400 5 600 9 000
	251	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	D-C	041 1 013	Chênes	600	600
	149	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims)	S-C	071 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hég, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge TOTAL	12 700 17 300 36 800 9 400 47 600 123 800	12 700 17 300 36 800 9 400 47 600 123 800
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables TOTAL	900 2 300 200 3 400	900 2 300 200 3 400
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	1 300	1 300
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers TOTAL	24 000 5 000 55 700 84 700	24 000 5 000 55 700 84 700
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge TOTAL	200 5 400 5 600	200 5 400 5 600
	359	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois feuillus)	S-C	071 1 007	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hég, Ch, Til et Auf TOTAL	4 600 5 700 11 000 2 300 23 600	4 600 5 700 11 000 2 300 23 600
					Bouleau à papier de qual. inf. Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. TOTAL qual. inf.	1 000 1 000 2 000 4 000	1 000 (1) 1 000 (1) 2 000 (1) 4 000
	152	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois résineux)	S-C	071 1 004	Pins blanc et rouge	38 600	38 600
	071-04	148	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (Portage-du-Fort)	P	071 0 001	Bouleaux jaune et à papier Erables Hêtre TOTAL	4 200 14 300 4 300 22 800
394		Entreprises Forestières Mitigog inc.	X	073 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	13 500	11 746
379		Industries Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	1 400	1 400
155		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	S-C	072 1 009	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hég, Ch, Til et Auf TOTAL	1 700 2 600 15 550 10 700 30 550	1 700 2 600 15 550 10 700 30 550
					Bouleau à papier de qual. inf. Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. Hég, Ch, Til et Auf de qual. inf. TOTAL qual. inf.	700 900 5 300 3 300 10 200	700 (1) 900 (1) 5 300 (1) 3 300 (1) 10 200
251		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	D-C	041 1 013	Chênes	1 000	1 000
281		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables TOTAL	200 700 250 1 150	200 700 250 1 150

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
071-04	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	200	200	
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Peupliers	30 200	30 200	
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	200 1 000 <u>1 200</u>	174 1 000 <u>1 174</u>	
071-20	404	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Maniwaki)	S-C	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	72 000	59 315	
	148	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (Portage-du-Fort)	P	071 0 001	Bouleaux jaune et à papier Erables Hêtre <u>TOTAL</u>	5 900 22 600 3 700 <u>32 200</u>	5 900 22 600 3 700 <u>32 200</u>	
	394	Entreprises Forestières Mitigog inc.	X	073 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	41 500	34 188	
	379	Industries Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	11 500	11 500	
	153	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low)	S-C	072 1 001	Pins blanc et rouge	22 500	22 500	
	145	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	S-C	064 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	9 800 8 000 36 800 8 000 <u>62 600</u>	9 800 (R) 8 000 36 800 8 000 <u>62 600</u>	
	163	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Northfield)	S-C	073 1 002	Pins blanc et rouge	46 500	46 500	
	251	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	D-C	041 1 013	Chênes	700	700	
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables <u>TOTAL</u>	2 300 2 400 100 <u>4 800</u>	2 300 2 400 100 <u>4 800</u>	
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	2 040	2 040	
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	22 000 12 000 37 100 <u>71 100</u>	22 000 12 000 37 100 <u>71 100</u>	
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	700 2 600 <u>3 300</u>	577 2 600 <u>3 177</u>	
	071-21	148	Emballages Smurfit-Stone Canada inc. (Portage-du-Fort)	P	071 0 001	Bouleaux jaune et à papier Erables Hêtre <u>TOTAL</u>	7 500 19 900 2 600 <u>30 000</u>	7 500 19 900 2 600 <u>30 000</u>
		394	Entreprises Forestières Mitigog inc.	X	073 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	34 600	28 075
379		Industries Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	1 000	1 000 (R)	
139		Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Hêg, Ch, Til et Auf Peupliers <u>TOTAL</u>	100 600 400 3 700 <u>4 800</u>	100 600 400 3 653 <u>4 753</u>	
343		Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Peupliers	57 400	56 672	
025		Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	400 4 600 <u>5 000</u>	325 4 600 <u>4 925</u>	

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71	
							volume (m3)	
071-21	359	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois feuillus)	S-C	071 1 007	Bouleau à papier	1 700	1 700	
					Bouleau jaune	2 400	2 400	
					Erables	11 000	11 000	
					Hêg, Ch, Til et Auf	8 100	8 100	
					TOTAL	23 200	23 200	
					Bouleau à papier de qual. inf.	300	300 (1)	
					Bouleau jaune de qual. inf.	400	400 (1)	
					Erables de qual. inf.	1 700	1 700 (1)	
					Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	1 100	1 100 (1)	
					TOTAL qual. inf.	3 500	3 500	
	152	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois résineux)	S-C	071 1 004	Pins blanc et rouge	76 100	76 100	
072-01	161	Forespect inc.	S-C	072 1 012	Bouleau à papier	100	100	
					Bouleau jaune	100	100	
					Erables	2 100	2 100	
					Hêg, Ch, Til et Auf	500	500	
					Pruche	500	500	
					Thuya	200	200	
					TOTAL	3 500	3 500	
		159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier	600	600
						Bouleau jaune	600	600
						Erables	4 700	4 700
					Hêg, Til et Auf	3 100	3 100 (2)	
					TOTAL	9 000	9 000	
	280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	3 600	2 880	
	155	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	S-C	072 1 009	Bouleau à papier	700	700 (R)	
Bouleau jaune					2 400	2 400		
Erables					18 500	18 500		
Hêg, Ch, Til et Auf					8 700	8 700		
					Peupliers	1 400	1 400	
					Pruche	1 000	1 000	
					Sab-Ép-Pig-Mél	700	560	
					TOTAL	33 400	33 260	
					Bouleau à papier de qual. inf.	200	200 (1)	
					Bouleau jaune de qual. inf.	800	800 (1)	
					Erables de qual. inf.	5 000	5 000 (1)	
					Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	2 800	2 800 (1)	
					TOTAL qual. inf.	8 800	8 800	
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Erables	300	300	
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Hêg, Ch, Til et Auf	100	100	
					Peupliers	1 060	1 060	
					TOTAL	1 160	1 160	
072-02	161	Forespect inc.	S-C	072 1 012	Bouleau jaune	700	700	
					Erables	5 400	5 400	
					Hêg, Ch, Til et Auf	2 400	2 400	
						Pruche	1 500	1 500
						Thuya	1 100	1 100
						TOTAL	11 100	11 100
						Bouleau jaune de qual. inf.	100	100 (1)
					Erables de qual. inf.	500	500 (1)	
					Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	400	400 (1)	
					TOTAL qual. inf.	1 000	1 000	
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier	1 900	1 900	
					Bouleau jaune	4 500	4 500	
					Erables	19 000	19 000	
					Hêg, Til et Auf	12 500	12 500 (2)	
					TOTAL	37 900	37 900	
	309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	1 000	1 000	
	280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	14 900	14 900	

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
072-02	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	S-C	072 1 005	Bouleau à papier	2 100	2 100 (R)
					Bouleau jaune	6 500	6 500
					Erables	41 200	41 200
			Hêg, Ch, Til et Auf	14 900	14 900		
			<u>TOTAL</u>	<u>64 700</u>	<u>64 700</u>		
			Bouleau à papier de qual. inf.	300	300 (1)		
		Bouleau jaune de qual. inf.	900	900 (1)			
		Erables de qual. inf.	5 200	5 200 (1)			
		Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	300	300 (1)			
		<u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>6 700</u>	<u>6 700</u>			
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	S-C	061 1 002	Peupliers	6 400	6 400
					Pruche	9 200	9 200
					<u>TOTAL</u>	<u>15 600</u>	<u>15 600</u>
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Hêg, Ch, Til et Auf	100	100
					Peupliers	7 200	7 200
					<u>TOTAL</u>	<u>7 300</u>	<u>7 300</u>
072-03	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier	300	300
					Bouleau jaune	1 000	1 000
					Erables	5 000	5 000
					Hêg, Til et Auf	2 600	2 600 (2)
					<u>TOTAL</u>	<u>8 900</u>	<u>8 900</u>
		280	Jean Riopel inc.	S-C	062 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	3 300
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	S-C	072 1 005	Bouleau à papier	100	100 (R)
					Bouleau jaune	200	200
					Erables	1 300	1 300
					Hêg, Ch, Til et Auf	600	600
					<u>TOTAL</u>	<u>2 200</u>	<u>2 200</u>
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	S-C	061 1 002	Peupliers	600	600
					Pruche	2 000	2 000
					<u>TOTAL</u>	<u>2 600</u>	<u>2 600</u>
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	530	530
073-01	404	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Maniwaki)	S-C	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	95 000	79 543 (R)
	166	Domtar inc. (Grand-Remous)	S-C	073 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	83 200	69 663
	379	Industries Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	5 000	5 000
	309	Industries Maibec inc. (Saint-Théophile)	B	034 2 006	Thuya	1 600	1 600
	155	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	S-C	072 1 009	Bouleau à papier	6 300	6 300
					Bouleau jaune	4 500	4 500
					Erables	5 700	5 700
					Hêg, Ch, Til et Auf	300	300
					<u>TOTAL</u>	<u>16 800</u>	<u>16 800</u>
					Bouleau à papier de qual. inf.	1 300	1 300 (1)
				Bouleau jaune de qual. inf.	600	600 (1)	
				Erables de qual. inf.	1 800	1 800 (1)	
				Hêg, Ch, Til et Auf de qual. inf.	100	100 (1)	
				<u>TOTAL qual. inf.</u>	<u>3 800</u>	<u>3 800</u>	
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Erables	100	100
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	S-C	072 1 005	Bouleau à papier	5 700	5 700
					Bouleau jaune	2 500	2 500
					Erables	6 100	6 100
					<u>TOTAL</u>	<u>14 300</u>	<u>14 300</u>

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71		
							volume (m3)		
073-01	165	Lauzon-Ressources forestières inc.	S-C	073 1 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	5 000 4 500 3 000 200 <u>12 700</u>	5 000 4 500 3 000 200 <u>12 700</u>		
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers <u>TOTAL</u>	1 200 2 800 1 700 <u>5 700</u>	1 200 2 800 1 658 <u>5 658</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	57 200 10 000 39 500 <u>106 700</u>	57 200 10 000 38 527 <u>105 727</u>		
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	2 000 1 600 <u>3 600</u>	1 675 1 600 <u>3 275</u>		
	359	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois feuillus)	S-C	071 1 007	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	19 800 13 300 16 500 600 <u>50 200</u>	19 800 13 300 16 500 600 <u>50 200</u>		
		Bouleau à papier de qual. inf. Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. <u>TOTAL qual. inf.</u>			2 000 1 000 1 500 4 500	2 000 (1) 1 000 (1) 1 500 (1) 4 500			
	152	Tembec Industries inc. (Mansfield-et-Pontefract - Bois résineux)			S-C	071 1 004	Pins blanc et rouge	25 300	25 300
073-02	141	152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.)	S-C	064 1 005	Peupliers	9 000	8 811		
	397	9118-1578 Québec inc. (Scierie Messines)	S	073 2 016	Thuya	3 300	3 300		
	404	Bowater Produits forestiers du Canada inc. (Maniwaki)	S-C	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	68 000	55 043 (R)		
	394	Entreprises Forestières Mitigog inc.	X	073 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	57 400	46 463		
	159	FPS Canada inc.	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Til et Auf <u>TOTAL</u>	6 400 4 600 23 500 5 500 <u>40 000</u>	6 400 4 600 23 500 5 500 <u>40 000</u> (2)		
	379	Industries Maibec inc. (Clarendon)			B	071 2 011	Thuya	4 500	4 500
	153	La Compagnie Commonwealth Plywood ltée (Low)			S-C	072 1 001	Pins blanc et rouge	29 200	29 200
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	S-C	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	3 200 3 000 23 500 8 300 <u>38 000</u>	3 200 3 000 23 500 8 300 <u>38 000</u>		
	165	Lauzon-Ressources forestières inc.	S-C	073 1 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	5 000 6 300 28 900 10 700 <u>50 900</u>	5 000 6 300 28 900 10 700 <u>50 900</u>		
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Hêg, Ch, Til et Auf Peupliers <u>TOTAL</u>	300 1 700 200 5 700 <u>7 900</u>	300 1 700 200 5 580 <u>7 780</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	23 300 12 000 20 300 <u>55 600</u>	23 300 12 000 19 873 <u>55 173</u>		

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

(2) Auf excluant les chênes

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
073-02	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Peupliers	70 000	68 527
	138	Scierie Bondu inc.	S-C	064 1 003	Pins blanc et rouge	12 600	12 600
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge <u>TOTAL</u>	1 500 5 000 6 500	1 214 5 000 6 214
074-01	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Pin rouge Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	200 7 500 7 700	200 6 000 6 200
	166	Domtar inc. (Grand-Remous)	S-C	073 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	228 100	182 480 (R)
	032	Domtar inc. (Val-d'Or)	S-C	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	60 200	48 160
	145	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	S-C	064 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	21 500 12 900 9 100 500 44 000	21 500 12 900 9 100 500 44 000
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables <u>TOTAL</u>	7 300 3 000 100 10 400	7 300 3 000 100 10 400
	139	Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	1 800	1 756
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	96 000 12 000 67 200 175 200	96 000 12 000 65 559 173 559
	283	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Peupliers	12 700	12 390
	074-02	023	Bois K.M.S. (GMI) Itée (L'Annonciation)	G	064 2 012	Sab-Ép-Pig-Mél	3 000
166		Domtar inc. (Grand-Remous)	S-C	073 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	48 700	38 960 (R)
145		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	S-C	064 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Hêg, Ch, Til et Auf <u>TOTAL</u>	2 500 2 400 2 500 200 7 600	2 500 2 400 2 500 200 7 600
281		La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	062 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables <u>TOTAL</u>	1 600 1 000 100 2 700	1 600 1 000 100 2 700
139		Les Produits forestiers Bellerive-Ka'N'Enda inc. (Mont-Laurier - Déroulage)	D	064 2 006	Peupliers	600	585
343		Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	19 800 6 400 20 900 47 100	19 800 6 400 20 380 46 580
283		Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Saint-Michel - Panneaux)	F	062 0 004	Peupliers	1 200	1 170

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
081-21	169	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Belleterre - Sciage)	S-C	081 1 010	Bouleau à papier Bouleau jaune Chênes Erables Hêg, Til et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	1 300 8 800 100 3 000 100 13 300 <u>26 600</u>	1 300 8 800 100 3 000 100 13 300 <u>26 600</u>
	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	D-C	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	2 000 5 400 <u>7 400</u>	2 000 5 400 <u>7 400</u>
	171	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Sciage)	S-C	081 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Chênes Erables Hêtre et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	10 700 16 200 100 15 500 1 100 3 400 <u>47 000</u>	10 700 16 200 100 15 500 1 100 3 400 <u>47 000</u>
	391	Sartiop inc.	G	081 2 018	Pin rouge	400	400
	176	Scierie Lepaqco inc.	S-C	081 1 013	Bouleau à papier	4 700	4 700
					Bouleau à papier de qual. inf.	1 500	1 500 (1)
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	7 600	7 600
	172	Tembec Industries inc. (Béarn)	S-C	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	268 800	238 077 (R)
	175	Tembec Industries inc. (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers <u>TOTAL</u>	90 200 36 000 100 800 <u>227 000</u>	90 200 36 000 98 260 <u>224 460</u>
	173	Temlam inc. (Ville-Marie)	D-C	081 1 002	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	7 000 29 000 <u>36 000</u>	7 000 28 269 <u>35 269</u>
081-22	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	D-C	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune <u>TOTAL</u>	2 600 9 600 <u>12 200</u>	2 600 9 600 <u>12 200</u>
	171	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Sciage)	S-C	081 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Chênes Erables Hêtre et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	8 100 19 800 1 700 12 600 2 100 64 300 <u>108 600</u>	8 100 19 800 1 700 12 600 2 100 64 300 <u>108 600</u>
	149	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims)	S-C	071 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Chênes Erables Hêtre et Auf Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	1 500 4 000 500 9 500 1 700 5 000 <u>22 200</u>	1 500 4 000 500 9 500 1 700 5 000 <u>22 200</u>
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	6 400	6 400
	172	Tembec Industries inc. (Béarn)	S-C	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	109 000	87 365 (R)
	175	Tembec Industries inc. (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier Erables Peupliers Pruche <u>TOTAL</u>	13 800 49 000 30 400 15 000 <u>108 200</u>	13 800 49 000 29 754 15 000 <u>107 554</u>
	173	Temlam inc. (Ville-Marie)	D-C	081 1 002	Peupliers	6 000	5 872

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
082-01	046	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	S-C	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	3 000	2 453
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	17 606	14 393 (R)
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	14 594	11 931
	175	Tembec Industries inc. (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	9 000 15 000 <u>24 000</u>	9 000 14 895 <u>23 895</u>
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	6 000	5 958
	173	Temlam inc. (Ville-Marie)	D-C	081 1 002	Bouleau à papier	700	700
082-85A	384	Foresterie des Quinze inc.	S-C	082 1 003	Thuya	1 000	1 000
	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	40 000 65 000 <u>105 000</u>	40 000 64 098 <u>104 098</u>
	172	Tembec Industries inc. (Béarn)	S-C	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	85 435	73 000
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	67 342	57 540 (R)
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	55 823	47 698
	175	Tembec Industries inc. (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier	4 200	4 200
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	8 000 20 300 <u>28 300</u>	8 000 20 018 <u>28 018</u>
	173	Temlam inc. (Ville-Marie)	D-C	081 1 002	Bouleau à papier	4 800	4 800
082-85B	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	1 500 18 000 <u>19 500</u>	1 500 17 721 <u>19 221</u>
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	61 839	50 623 (R)
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	51 261	41 964
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	4 700	4 627
082-85C	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	500 3 800 <u>4 300</u>	500 3 800 <u>4 300</u>
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	36 906	32 162 (R)
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	30 594	26 662
083-87N	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	4 000	4 000
	049	Domtar inc. (Label-sur-Quévillon - Sciage)	S-C	087 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	747 000	570 944 (R)
	032	Domtar inc. (Val-d'Or)	S-C	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	43 100	32 942
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	41 500	40 287
	345	Produits forestiers Nabakatuk inc.	S-C	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	11 000	11 000
	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	2 000	1 529
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	22 500	21 843

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
083-87S	375	9008-6760 Québec inc. (CDEX)	S-C	083 1 005	Thuya	12 600	12 600
	030	Domtar inc. (Malartic)	S-C	083 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	346 500	279 520
	032	Domtar inc. (Val-d'Or)	S-C	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	370 700	299 042 (R)
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	28 000 89 000 <u>117 000</u>	28 000 89 000 <u>117 000</u>
	169	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Belleterre - Sciage)	S-C	081 1 010	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables Pins blanc et rouge <u>TOTAL</u>	14 100 4 000 2 000 19 000 <u>39 100</u>	14 100 4 000 2 000 19 000 <u>39 100</u>
	416	Les Entreprises de la Mégiscane inc.	S-C	084 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Erables <u>TOTAL</u>	14 500 10 800 1 700 <u>27 000</u>	14 500 10 800 1 700 <u>27 000</u>
					Bouleau à papier de qual. inf. Bouleau jaune de qual. inf. Erables de qual. inf. <u>TOTAL qual. inf.</u>	10 000 8 000 1 300 19 300	10 000 (1) 8 000 (1) 1 300 (1) 19 300
	033	Produits Forestiers Miniers 'Abitibi' inc.	S-C	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	7 489	6 041
	025	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	500	500
	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	28 111	22 677
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	37 500	37 500
	084-03	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	4 000 29 000 <u>33 000</u>
342		Optibois inc.	S-C	086 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	46 047	36 000
412		Planures Nord-Ouest inc.	R	086 2 004	Bouleau à papier	10 000	10 000
035		Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	394 953	308 777 (R)
402		Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	8 000	7 929
084-04	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	4 000	4 000
	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	75 900	60 800 (R)
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	2 500	2 500
084-20	045	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Champneuf)	S-C	086 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	170 600	135 087
	048	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Comtois)	S-C	087 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	31 600	25 022
	034	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Senneterre)	S-C	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	388 800	307 864 (R)
	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	46 000	46 000
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	5 000 45 000 <u>50 000</u>	5 000 45 000 <u>50 000</u>
	412	Planures Nord-Ouest inc.	R	086 2 004	Bouleau à papier	15 000	15 000
	033	Produits Forestiers Miniers 'Abitibi' inc.	S-C	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	5 000	3 959

(R) Représentant de l'aire commune
(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
084-20	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	2 700	2 138
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	22 000	22 000
085-20	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	17 000 70 000 87 000	17 000 70 000 87 000
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	251 511	203 317 (R)
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	208 489	168 539
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	27 300	27 300
086-01	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	2 000 10 000 12 000	2 000 9 686 11 686
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	35 500	34 384
	046	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	S-C	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	52 100	45 005 (R)
	039	Scierie Gallichan inc.	S-C	086 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	46 200	39 909
	042	Scierie Landrienne inc.	S-C	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	48 100	41 550
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	25 835	22 317
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	21 415	18 499
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	21 000	20 340
086-03N	042	Scierie Landrienne inc.	S-C	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	49 750	40 950 (R)
086-03S	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	4 300 14 500 18 800	4 300 14 188 18 488
	042	Scierie Landrienne inc.	S-C	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	110 750	95 097 (R)
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	219	188
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	181	155
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	5 500	5 382
086-10	046	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	S-C	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	27 600	21 531 (R)
	039	Scierie Gallichan inc.	S-C	086 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	23 300	18 176
	042	Scierie Landrienne inc.	S-C	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	23 500	18 332
	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	12 800	9 985
086-20	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	14 000	14 000
	041	Domtar inc. (Matagami)	S-C	086 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	425 000	330 146 (R)
	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	11 000 26 500 37 500	11 000 26 500 37 500

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
086-20	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	20 000	15 536
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	8 500	8 500
086-21	048	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Comtois)	S-C	087 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	164 000	139 927 (R)
	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	2 000	2 000
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	1 500	1 500
086-22	046	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	S-C	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	88 900	67 425 (R)
086-23	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	4 000 38 800 <u>42 800</u>	4 000 37 860 <u>41 860</u>
	046	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	S-C	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	179 000	145 670 (R)
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	383	312
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	317	258
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	16 500	16 100
086-24	414	Corporation forestière Eenatuk	X	026 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	10 000	10 000
	053	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers <u>TOTAL</u>	4 000 17 900 <u>21 900</u>	4 000 17 900 <u>21 900</u>
	039	Scierie Gallichan inc.	S-C	086 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	201 000	157 676 (R)
	036	Tembec Industries inc. (La Sarre)	S-C	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	383	300
	037	Tembec Industries inc. (Taschereau)	S-C	085 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	317	249
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	6 900	6 900
087-04	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	9 000	9 000
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	20 000	20 000
	342	Optibois inc.	S-C	086 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	64 652	49 000
	345	Produits forestiers Nabakatuk inc.	S-C	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	14 000	14 000
	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	188 648	142 976 (R)
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	7 200	7 200
087-20	045	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Champneuf)	S-C	086 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	79 800	61 680
	048	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Comtois)	S-C	087 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	486 100	375 722 (R)
	409	Corporation foncière de Waswanipi	X	087 6 001	Sab-Ép-Pig-Mél	12 000	12 000
	054	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	40 000	40 000
	345	Produits forestiers Nabakatuk inc.	S-C	087 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	15 000	15 000

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
087-20	035	Tembec Industries inc. (Senneterre)	S-C	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	1 600	1 237
	402	Temlam inc. (Amos)	D	086 1 012	Peupliers	45 500	45 500

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
090-30	320	Bersaco inc.	S-C	091 1 003	Bouleau à papier	27 000	27 000
					Peupliers	48 000	48 000
					TOTAL	75 000	75 000
					Bouleau à papier de qual. inf.	18 000	18 000 (1)
	007	Boisaco inc.	S-C	091 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	395 000	332 769 (R)
	334	Kruger inc. (Forestville)	S-C	092 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	152 500	128 474
363	Kruger inc. (Ragueneau)	S-C	093 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	152 500	128 474	
026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris	50	42	
092-01	026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris	50	40
	338	Produits forestiers Berscifer inc.	S-C	092 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	340 200	272 120 (R)
093-01	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	88 380	70 923
	091	Bowater Mitis inc. (Price)	S-C	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	24 800	19 902
	292	Compagnie Abitibi-Consolidated du Canada (Baie-Comeau - Sciage)	S-C	093 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	1 547 620	1 241 935 (R)
	026	Les Industries Légaré Itée	G	031 2 020	Pin gris	50	40
093-02	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	26 000	21 147
	091	Bowater Mitis inc. (Price)	S-C	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	70 000	56 933 (R)
093-20	334	Kruger inc. (Forestville)	S-C	092 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	264 500	212 704
	363	Kruger inc. (Ragueneau)	S-C	093 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	502 500	404 096 (R)
094-02	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	8 500	7 600 (R)
094-20A	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	155 413	155 413
	344	Produits forestiers Arbec inc. (Port-Cartier)	S-C	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	40 500	40 500 (R)
094-20B	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	28 387	22 874
	344	Produits forestiers Arbec inc. (Port-Cartier)	S-C	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	600 000	483 473 (R)
094-20C	351	Almassa Baie-Trinité inc.	S-C	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	42 200	33 837
	344	Produits forestiers Arbec inc. (Port-Cartier)	S-C	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	359 500	288 258 (R)
095-01	362	Industries G.D.S. inc. (Rivière-Saint-Jean)	S-C	095 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	123 500	116 400 (R)

(R) Représentant de l'aire commune

(1) Cette quantité minimale de bois de qualité inférieure est INCLUSE dans le volume de feuillus durs

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
111-02	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	400	380
	100	Gaston Cellard inc.	S-C	111 1 011	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	2 400 20 800 <u>23 200</u>	2 400 (R) 16 640 <u>19 040</u>
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	300	285
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	400	380
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	4 700	4 700
111-03	092	9063-4221 Québec inc. (Multibois - Saint-Vianney)	L	012 1 018	Peupliers	400	380
	100	Gaston Cellard inc.	S-C	111 1 011	Feuillus durs	400	400
	101	Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix)	S-C	111 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	84 900	67 920 (R)
	411	Listuguj Mi'gmaq Government	X	111 6 002	Sab-Ép-Pig-Mél	10 000	8 000
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	500	475
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	300	285
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	1 000	1 000
111-10	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	300	300
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	1 400	1 330
	408	Produits forestiers Bonavignon inc.	S-C	111 1 012	Feuillus durs	300	300
	106	Rosario Poirier inc.	S-C	111 1 005	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	700 8 400 <u>9 100</u>	665 (R) 6 720 <u>7 385</u>
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	700	665
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	2 000	2 000
111-11	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	400	380
	107	Produits forestiers Temrex, SEC (Saint-Alphonse)	S-C	111 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	80	80 (R)
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	100	95
111-25	371	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Grande-Rivière)	S-C	112 1 008	Peupliers	4 500	4 356
	100	Gaston Cellard inc.	S-C	111 1 011	Feuillus durs	1 200	1 200
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	2 000	1 900
	408	Produits forestiers Bonavignon inc.	S-C	111 1 012	Feuillus durs	400	400
	099	Produits forestiers Temrex, SEC (Nouvelle)	S-C	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	196 200	156 960 (R)
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	6 200 10 600 <u>16 800</u>	5 808 10 261 <u>16 461</u>
111-27	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	1 800	1 800

(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
111-27	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	1 300	1 235
	107	Produits forestiers Temrex, SEC (Saint-Alphonse)	S-C	111 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	130 100	104 080 (R)
	106	Rosario Poirier inc.	S-C	111 1 005	Peupliers	7 000	6 745
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers <u>TOTAL</u>	3 000 7 000 <u>10 000</u>	3 000 6 745 <u>9 745</u>
111-28	097	Association Coopérative Forestière de St-Elzéar	S-C	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	63 900	51 120 (R)
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	200	200
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	600	570
	106	Rosario Poirier inc.	S-C	111 1 005	Peupliers	3 100	2 992
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	3 200	3 088
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	800	800
112-01	097	Association Coopérative Forestière de St-Elzéar	S-C	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	36 100	28 880
	322	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre)	S-C	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000	40 000
	114	Bois Granval G.D.S. inc.	S-C	112 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	3 500 3 700 <u>7 200</u>	3 500 2 960 <u>6 460</u>
	371	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Grande-Rivière)	S-C	112 1 008	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	9 150 104 600 <u>113 750</u>	9 150 83 680 <u>92 830</u>
	125	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui)	S-C	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	5 650	4 520
	413	Damabois division Cap-Chat inc.	S-C	112 1 012	Peupliers	20 150	20 150
	121	Écoced G.D.S. inc.	B	112 2 017	Thuya	5 200	5 200
	100	Gaston Cellard inc.	S-C	111 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	3 500	2 800
	101	Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix)	S-C	111 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	22 100	17 680
	102	Pabaced G.D.S. inc. (New Richmond)	B	111 2 003	Thuya	3 800	3 800
	099	Produits forestiers Temrex, SEC (Nouvelle)	S-C	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	62 150	49 720 (R)
	107	Produits forestiers Temrex, SEC (Saint-Alphonse)	S-C	111 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	100 000	80 000
	106	Rosario Poirier inc.	S-C	111 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	15 000	12 000
	126	Scierie Pékan inc.	S-C	112 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	23 000	18 400
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	28 700	28 700
112-02	322	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre)	S-C	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	17 300	13 840 (R)
	121	Écoced G.D.S. inc.	B	112 2 017	Thuya	700	665
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B	112 2 044	Thuya	200	190
112-05	114	Bois Granval G.D.S. inc.	S-C	112 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	5 100	4 080 (R)

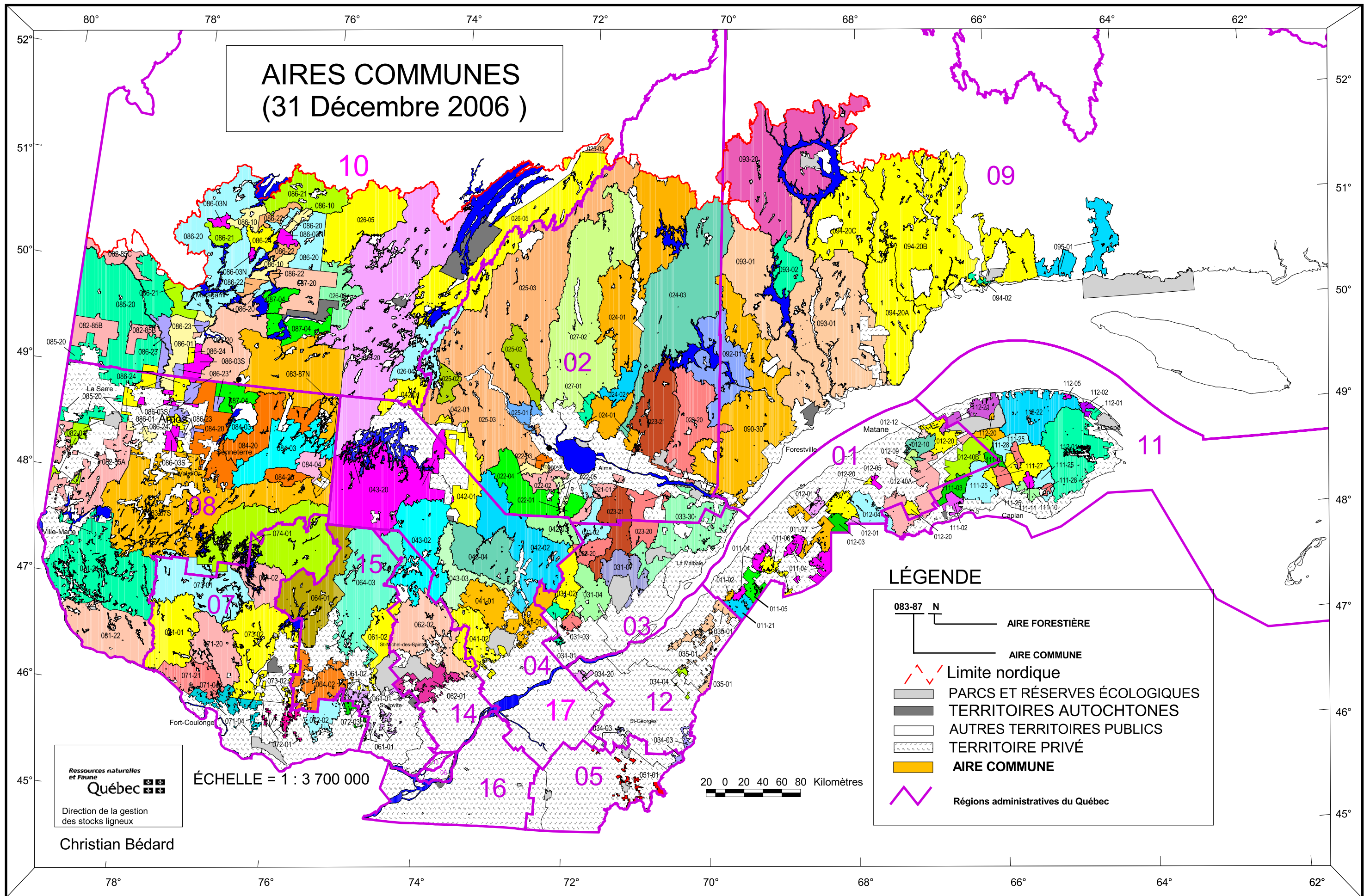
(R) Représentant de l'aire commune

LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR AIRE COMMUNE

Aire commune	UA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro d'usine	Essence	Volume annuel (m3)	Loi 71
							volume (m3)
112-20	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B	112 2 044	Thuya	100	95
	126	Scierie Pékan inc.	S-C	112 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	20 000	20 000 (R)
112-21	413	Damabois division Cap-Chat inc.	S-C	112 1 012	Peupliers	1 350	1 350
	081	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	S-C	012 1 001	Feuillus durs	1 600	1 600
	129	Groupe Lebel (2004) inc. (Cap-Chat)	S-C	112 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	92 700	74 160 (R)
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B	112 2 044	Thuya	1 500	1 425
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs	2 800	2 800
112-22	114	Bois Granval G.D.S. inc.	S-C	112 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél <u>TOTAL</u>	4 200 122 600 <u>126 800</u>	4 200 98 080 <u>102 280</u>
	125	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui)	S-C	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	233 300	186 640 (R)
	413	Damabois division Cap-Chat inc.	S-C	112 1 012	Peupliers	8 500	8 500
	121	Écoced G.D.S. inc.	B	112 2 017	Thuya	5 900	5 605
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B	112 2 044	Thuya	8 000	7 600
	350	Spruce Falls inc. (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	8 600	8 600

(R) Représentant de l'aire commune

AIRES COMMUNES (31 Décembre 2006)



LÉGENDE

- AIRE FORESTIÈRE
- AIRE COMMUNE
- - - Limite nordique
- PARCS ET RÉSERVES ÉCOLOGIQUES
- TERRITOIRES AUTOCHTONES
- AUTRES TERRITOIRES PUBLICS
- TERRITOIRE PRIVÉ
- AIRE COMMUNE
- Régions administratives du Québec

Ressources naturelles
et Faune
Québec
Direction de la gestion
des stocks ligneux

ÉCHELLE = 1 : 3 700 000

20 0 20 40 60 80 Kilomètres

Christian Bédard